AÑO XXX — Buenos Aires, Martes 22 de Marzo de 1927 — No. 5696

PORTE PAGO
El Ejemplar
10 Centavos

# LA PROTESTA

Diario de la mañana

Suscripción mensual
Incluso el
SUPLEMENTO
$ 2.50

Fundado el 13 de Junio de 1897.—Redacción, Administración y Talleres: Perú 1537.— U. T. 0478, B. Orden.— Correspondencia de Redacción a LA PROTESTA.—Giros a M. Torrente

## Democracia y legalidad

Las ilusiones democráticas alimentadas por los pueblos durante medio siglo, están sufriendo un duro quebranto. En la última guerra, impuesta ejecutivamente por los gobiernos y legalizada por todos los parlamentos gracias a la manifiesta complicidad de los socialistas con la burguesía de las naciones conflagradas, el liberalismo sufrió la prueba de fuego. Roto el encanto de la bella quimera pacifista, ¿qué otra ilusión podía mantener a las masas populares sujetas al yugo de las repúblicas y a las monarquías constitucionales, denominadas por la oligarquía militar y por la plutocracia del dinero?

El fracaso de la democracia puso a prueba la capacidad de los gobiernos populares. La desorganización política y la crisis económica derivadas de la guerra, favorecieron el movimiento revolucionario en los pueblos más castigados por el azote militarista. Frente a las masas doloridas y descontentas, vueltas a la realidad después de cuatro años de inauditos sufrimientos, se levantó la cruz de un martirio aun más horrible: el hambre.

Para hacer frente a la ola del descontento, la burguesía utilizó los recursos más brutales. Suprimió las garantías de las cartas magnas, hizo mangas y capirotes de las leyes, entregó el poder a los políticos más desaprensivos. Y en oposición a la democracia, despojada de su vistoso ropaje, surgieron los gobiernos fuertes: las dictaduras personales e impersonales, el cesarismo de partido o de ensta, aumentado con la cobardía de los liberales y con el terror de los reaccionarios.

Se generaliza en todas partes esa descomposición moral del poder, que tiene su síntesis de violencia morbosa en el fascismo. No se trata ya solamente de las dictaduras descaradas, de los "gobiernos fuertes", de los regímenes excepcionales impuestos bajo el peligro de las revueltas o tomando como pretexto la amenaza bolcheviqui. La quiebra de la democracia es un fenómeno universal. En la liberal Inglaterra, los conservadores, dueños del poder, proyectan leyes que limiten el desenvolvimiento de las inofensivas Trade Unions; en la democrática Francia, gobernada por una nueva "unión sagrada", coinciden los dos extremos del republicanismo en la práctica absolutista de gobernar con "decretos. Y hasta en estos "libres países" de América, tan distantes del foco de descomposición europea, se hace una costumbre subordinar al poder ejecutivo los poderes que se consideran emanados de la soberanía popular.

El régimen presidencialista puede recurrir cuantas veces quiera a excepciones autorizadas por la Constitución. En manos del poder ejecutivo están los principales engranajes del Estado: la política exterior, las finanzas, el ejército, la magistratura y la enseñanza. Y cuando el parlamento demora sus acuerdos o resuelve asuntos que contradicen la opinión o los intereses del grupo dominante, entran en funciones los decretos de prórroga — como en el caso del presupuesto — o el veto presidencial.

Debido al juego de las fracciones opositoras, que obstaculizan en todo lo posible la acción del poder ejecutivo, en esta república se está haciendo uso y abuso de los medios excepcionales. El gobierno no tiene apoyo en el parlamento, porque el primer magistrado y su ministerio tienen contra sí al grueso del radicalismo. Y como en el régimen presidencialista el voto adverso de las cámaras no vale nada, no hay crisis ministerial ni posibilidad de poner de acuerdo a los partidos opositores mientras la situación política no cambie.

Las dificultades que crea la falta de un partido de mayoría, las solociona el gobierno argentino apliacando la guillotina a todas las resoluciones parlamentarias adversas y substituyendo con decretos los acuerdos que quedan encarpetados en el parlamento. A eso se llama gobernar fuera de ley, en oposición a las prácticas de la democracia, en abierta lucha con uno de los poderes del Estado. Pero la ilegalidad se justifica con la necesidad. ¿Quién se detiene a discutir los remilgos de la democracia? Los excesos del poder los sufre el pueblo, y tanto da que estén o no legalizados por los que se llaman sus representantes.

Un diario constitucionalista, que pese a su fe democrática apiaudió siempre las medidas represivas de los gobiernos criollos, y que las volverá a aplaudir cuando se presente ocasión para ello, pone en la picota al actual gobierno por su costumbre de recurrir a los decretos en materia de presupuesto. El hecho, revelador de un estado de subversión entre los diferentes poderes del Estado, demuestra que también en América evajan los recursos dictatoriales aplicados en Europa al podrido régimen burgués. Pero esa circunstancia, si nos da a nosotros la medida de la elasticidad de las leyes, no debiera alarmar a ciertos periodistas domesticados en su papel de sirvientes del más bandolero y desalmado capitalismo.

Veamos, sin embargo, como causa ya una crítica de fondo... a los procedimientos ilegales del gobierno criollo, el órgano de los ganaderos, de os frigoríficos y de los plutócratas del cereal. Editorialmente, hace el estudio de los llamados decretos ilegales y, entre otras cosas, dice lo siguiente:

"El poder ejecutivo ha resuelto en acuerdo de ministros, circunstancia que responsabiliza a todos los firmantes del decreto, sin cubrir ni atenuar su manifiesta ilegalidad, el refuerzo de las partidas que la ley de presupuesto asigna para sus gastos al departamento de relaciones exteriores, y la creación de una, inventada con tanta liberalidad como desenfado.

"No pretendemos revelar una novedad. El procedimiento a que se ha recurrido en este caso es viejo, de penada gravitación sobre el erario y de empleo cotidiano y frecuente, a despecho de los preceptos orgánicos y reglamentarios de la le[illegible] del país y hasta de las previsiones [illegible] de la nación. Antes [illegible] por los hombres de gobierno de actos como el que comentamos, asumen como una ilegalidad doctrinaria haber llegado a creer que alguna vez podían ser castigados, en esta tierra de piadosas benevolencias represivas, los funcionarios convictos de "dictar resoluciones u órdenes contrarias a la Constitución o leyes nacionales o provinciales".

Y agrega el comentarista legulevo:

"Es tan notoria la ilegalidad de este acuerdo de ministros — ejemplar último de una serie innumerable de precedentes análogos — que la Contaduría General de la Nación, en ejercicio de la única facultad que está investida, se negará a darle curso y lo devolverá observado por conducto del ministerio de hacienda, si es que ya no lo ha hecho. A poco de haber descargado en esta forma su responsabilidad y su conciencia, recibirá de nuevo el documento rechazado, con la insistencia del poder ejecutivo, autoritaria y concisa, porque no podrá encontrar argumentos que justifiquen su actitud, y la voluntad del gobierno quedará cumplida".

La lógica del procedimiento descarta todo comentario. En materia fiscal, el gobierno recurre a los decretos, porque el parlamento no satisfiona los recursos del presupuesto y obstaculiza su discusión de mil maneras. Si las circunstancias lo exigieran, la dictadura ampliaría sus facultades y, en nombre de la salud pública, un Ibáñez argentino repetiría aquí el caso de Chile.

He ahí, pues, como la democracia puede salirse de la ley sin dejar de ser democracia. Basta que la fuerza acompañe al hombre providencial y las circunstancias favorezcan el golpe de mano. Lo demás está sujeto al fuero de las leyes, que se estiran y se encogen para justificar cualquier actitud de los que tienen la sartén por el mango.

## Preocupaciones leguleyas

"La Vanguardia" amaneció desconsolada. Las leyes no se cumplen, los llamados a evitar sus violaciones se hacen los ciegos, el gobierno es de una sordera absoluta. Veamos cómo denuncia sus pesas la plañidera del partido:

"Desde hace días venimos denunciando a numerosas panaderías que violan la ley que prohibe el trabajo nocturno, sin que hasta el presente el Departamento nacional del Trabajo se haya dado por sabido y aplicara la multa a los infractores.

No nos explicemos esa demora, máxime teniendo en cuenta que en la repartición nacional mencionada hay personal suficiente para la vigilancia y el cumplimiento estricto de las leyes.

"Esperamos que esta vez el Departamento nacional del trabajo se dé por notificado y obre en consecuencia".

Por esa violación derrama muchas lágrimas (de cocodrilo) el órgano socialista. Y el llanto se hizo copioso al constatar que los patronos violan hasta el tabernáculo de las leyes obreras. Oid el gemido:

"Las leyes obreras, fruto de la ciencia y experiencia de los pueblos que las han adoptado, contemplan un interés social tan fundamental, que la más leve violación a una sola de sus disposiciones, afecta no ya sólo al principio jurídico que las informa, sino a la sociedad misma.

"Hay, para la observación de su cumplimiento, un cuerpo de inspección dependiente del Estado, y existen, así virtud de las mismas, sanciones punitorias para quienes las infringen".

El lamento se debe a que no se cumple la ley 5291, sobre trabajo de mujeres y niños "La Vanguardia" descubre, hada menos, que en los talleres gráficos del Instituto militar, dependencia del ministerio de la Guerra, un doble precisamente por ser tal, deberan ser cumplidas más fielmente las leyes de la nación, se ocupan menores y mujeres en trabajos nocturnos, haciéndose, para colmo, pesar sobre los mismos, hasta 13 horas de labor diaria y, como si esto no bastara y sobrara, se les remunera con jornales que varían entre 2 y 5 pesos.

Eso se llama el colmo de la violación de los funcionarios del gobierno no respetan las leyes obreras ¿cómo se pretende que las tengan en cuenta los capitalistas y las empresas privadas?

## Un caso entre muchos

### Justicia de terratenientes. La suerte de veinte colonos de la provincia de Entre Ríos

Si el proletariado de las ciudades atraviesa por una situación desamparada, en la que puede ser víctima de todos los atropellos y de todos los abusos del capitalismo, la situación del pequeño colono arrendatario en este país es digna de aquellos negros siglos del feudalismo más absoluto de los señores de horca y cuchillo. El terratenientes es todavía en la Argentina un señor feudal; tiene a su disposición en todo momento las autoridades, los jueces, la policía. Su voluntad es omnímoda; si por casualidad no existen párrafos legales que justifiquen sus desafueros, no por eso los desafueros dejan de llevarse a cabo con el apoyo de los encargados de "guardar el orden". La justicia de los terratenientes está en su entera voluntad, en sus inviolables intereses. Todo está dispjuesto en ese sentido, y hasta aquí las víctimas de ese estado de cosas no han sabido crearse ningún órgano de resistencia; al contrario, favorecieron la institución de un nuevo organismo parasitario y que forma con las autoridades un cuerpo y un alma. La Federación agraria argentina. Si los campesinos y colonos piensan defenderse así contra las usurpaciones y atropellos de que son objeto; si han creído tener en una organización de esa especie lo que los trabajadores de las ciudades tienen en el sindicato, la experiencia les enseñará que se han equivocado.

Pero el caso de la provincia de Entre Ríos es el siguiente. Si para nuestra lectura un botón, el que nos ofrece la noticia que transcribimos a continuación no puede ser más elocuente:

"Alcaraz. — A veinte colonos, subarrendatarios de un campo de ésta, al empezar a trillar la cosecha, les fueron embargados los productos y las mejoras hechas en dicho predio, y se les conminó a desalojar la propiedad.

Estos colonos tiene contrato firmado con un arrendatario principal, según el cual deben pagar el veinte por ciento de la cosecha, pero como el citado arrendatario parece no haber cumplido sus compromisos con el propietario del campo, se [illegible] la situación de estos agricultores es crítica, pues han pasado muchos años de malas cosechas."

Por lo demás, las exigencias y la explotación de los terratenientes están en relación con el atraso mental de la población campesina, que en pleno siglo XX todavía no aprendió a defenderse en cierto grado de una manera sistemática, con órganos de resistencia y de común acuerdo con los obreros de las ciudades.

El caso actual de Alcaraz (provincia de Entre_Ríos) es en extremo corriente y vulgar en todo el país. Y eso caracteriza la triste situación del campesino y del colono en la Argentina.

Hechos de esta naturaleza debieran darse a conocer abundantemente por nuestros camaradas del interior, para tener en ellos una base que permita contrarrestar en el exterior la propaganda inmigratoria que realizan el gobierno y la burguesía de la Argentina. Precisamente, en estos momento se hace una vasta propaganda para hacer venir millares de familias europeas a colonizar la tierra. Hay que suponer y admitir que esas familias que vendrán pronto y las que vendrán más tarde serán sometidas al mismo régimen de expoliación infame a que son sometidos los colonos actuales. Por eso debiéramos dar a conocer al exterior la situación real de los trabajadores y de los campesinos en la Argentina, y eso únicamente puede hacerse sobre la base del conocimiento de los hechos.

Pero esos hechos mismos podrían valernos para despertar en la población del campo la idea de la defensa propia, por la acción directa y enérgica de organizaciones de resistencia y de lucha.

El desamparo en que se encuentra hoy el proletariado de las ciudades se grande, por haberse reducido la fuerza de sus organismos sindicales; sin embargo, vivo en los modernos esclavos de las ciudades un instinto de defensa que le llevara a organizarse y a luchar en la primera ocasión propicia. En cambio, el elemento campesino, cuya situación económica no es de ninguna manera mejor que la del obrero de las ciudades, vive en su mayor desamparo, porque le faltan por completo los órganos de defensa y no tiene ni el instinto ni la tradición de la lucha contra [illegible] directa. Si [illegible] ley y recurre a ella contra los abusos de que es víctima. Esa fe debe ser quebrantada por una propaganda especial de esclarecimiento y de organización.

## Justicia de Pilatos

### La responsabilidad de una bárbara venganza política

En la prensa de Río de Janeiro se discutió extesamente el episodio desarrollado en la región fronteriza de Misiones. La entrega del coronel Mello, por la policía argentina de un pueblo de aquel territorio, a agentes del gobierno de Río Grande, Estado brasileño limítrofe, constituye un delito calificado por leyes internacionales. Pero la impunidad de ese crimen salta a la vista. La violación diplomática derivada del atropello cometido con un hombre acogido al derecho de asilo en territorio argentino, no se hizo en la forma exigida por la gravedad misma del hecho. Se limitaron las notas cambiadas a pedir de manifiesto lo que se había denunciado en la prensa, llegando a la conclusión de que se trataba de un caso simple de policía.

Como la entrega del coronel Mello se hizo sin llenar los requisitos legales, el gobierno del Brasil "no tiene responsabilidad" de lo ocurrido. Dos sumarios, uno contra los policías argentinos que actuaron en ese lugrato episodio, y otro contra los ejecutores de una bárbara venganza política - este último a cargo de los probables mandantes de los asesinos — serán el epílogo del más repugnante y alevoso crimen político. La responsabilidad de los morales derivadas de la circunstancia de que agentes del gobierno riograndense hayan operado fuera de su jurisdicción para obtener la entrega del adversario político refugiado en territorio argentino?. Esas se descartan por la misma ilegalidad del procedimiento.

Un diario de Río de Janeiro, "Jornal do Brasil", sienta esta curiosa teoría al hablar del asesinato del coronel Mello:

"Las autoridades riopltatenses prendieron sumaria y cruelmente al preso, degollándolo después de cortarle las orejas de Río Grande, y sin mayor forma y proceso los policiales riograndenses ejecutaron sumaria y cruelmente, al preso degollándolo después de cortarle las orejas y practicar excesos de toda especie. Fué un crimen realmente monstruoso, bárbaro y feroz; pero el preso fué entregado sin las formalidades de estilo.

"No hubo proceso formal de extradición, ni sería posible tal recurso, tratándose de un crimen político. Ni siquiera las autoridades brasileñas presentaron a sus colegas de la Argentina un simple documento de requisición, que pudiese servir de base a las actitudes diplomáticas.

"Sin duda la policía argentina procedió irregularmente. Le cumplía obedecer a todas esas formalidades entregando el preso solamente y ante el pedido de extradición, regularmente tramitado y aceptado. Decidiendo la cuestión fuera de esos límites, aquellas autoridades se tornaron pasibles de un castigo ante las leyes de su propio país. Practicaron un delito perfectamente caracterizado; pero de orden interno y que no les afecta las relaciones de aquel país con el Brasil.

"Por nuestra parte, agrega ese diario, la ausencia de aquellas formalidades en la acción de la policía riopltatense nos eximió de responsabilidades de significado internacional. Solamente el documento de extradición o una requisición implicarían deberes para los representantes del poder público del Brasil ante el país vecino. Estamos así ante dos delitos: uno de las autoridades policiales argentinas y otro de la policía riograndense. Son delitos de orden interno, cuya punición debe quedar a cargo de los países a los cuales pertenecen sus autores. La parte del Brasil debe ser mayor, porque el crimen fué mucho más grave. Es un asesinato característico para la extrema crueldad con que fué ejecutado, y tanto más repugnante cuanto que se trata de un crimen político".

¿Una cuestión de policía?. Garantizando la impunidad a los ejecutores de esas venganzas políticas, como seguramente sucedió en el caso que comentamos, se puede recurrir al procedimiento cuantas veces quieran los caudillos políticos de ambos países. La responsabilidad moral no existe, según parece, porque no existió un previo límite para ejecutar el crimen. Pero, si fuera legal la entrega del coronel Mello, ¿se atreverían a ajusticiarlo sus improvisados verdugos?

El mismo diario analiza las consecuencias de ese hecho, en lo referente a la acción legal del gobierno riograndense. Dice:

"El presidente del Estado de Río Grande del Sur, declaró que tomó las medidas del caso, pero no sabemos que resultados podrá alcanzar. Es tan fácil absolver! Todo hace temer una solución de disculpa y perdón por el partidarismo político, que no debía ser, pesar como un estanante de los terribles asesinos. Si se considera que recientemente termina la revolución y que el espíritu de venganza no se alejó enteramente de los corazones riograndenses, el presidente de dicho Estado debe estar atento para evitar esa consecuencia.

"El bárbaro crimen reclama una punición ejemplar, sobre todo porque el cumplimiento de la ley nos excusará hasta cierto punto, ante la Argentina, respecto al caso que despertó su atención por la complicidad delictuosa de algunas de sus autoridades".

Los policías argentinos que entregaron al coronel Mello pueden o no ser condenados por su delito que — es muy fácil determinar. Pero la condena de los ejecutores de esa bárbara venganza política, al ser juzgados por sus mismos mandantes, no será fácil ni posible. Y como se trata de un caso policial, sin significación en las leyes internacionales, la Argentina nada podrá objetar respecto al fallo de la justicia riograndense.

Aquí sí que se pone en práctica aquel gesto de Pilatos, de representante de la Roma imperial en Galilea: los jueces argentinos y brasileños se lavan las manos.

## De la dictadura en Chile

Un telegrama de Santiago de Chile dice que el ministro del interior ordenó a los gobernadores e intendentes que prohiban a los diarios y revistas las publicaciones de origen comunistas o anarquistas, salvo el caso en que se trate de demostrar el fracaso del régimen de los soviets rusos."

Entre las publicaciones que más han hecho por demostrar a los trabajadores que el régimen sovietista ruso es una mentira y que la verdad es la dictadura sanguinaria de una minoría de jefes del partido comunista, están sin duda alguna nuestras publicaciones anarquistas. Para nosotros no hay diferencia esencial entre fascismo y bolchevismo; son manifestaciones idénticas del mismo espíritu autoritario, y los trabajadores no tienen por qué preferir el uno al otro. Esa es nuestra firme opinión, que hemos fundamentado en hechos numerosos hasta la saciedad. Pero una cosa es eso y otra que el dictador chileno quiera aprovechare de semejante convicción para sus propios fines, es decir: autorizando la prensa anarquista con la condición de que se dedique a poner en evidencia el fracaso ruso. No, estamos seguros que nuestros compañeros del país vecino, antes que aceptar semejante imposición, suspenderán todos nuestros periódicos.

Hemos visto en los últimos años que los comunistas de todos los países hicieron cuanto pudieron por aprovechare de las persecuciones de que éramos víctimas. Eso no debemos tenerlo en cuenta nosotros para proceder de la misma manera. Somos enemigos de la dictadura rusa, como somos enemigos de todas las dictaduras. Pero al constatar que en Chile esa ha instalado consolidará la situación del actual dictador, la prensa anarquista del país vecino, si no puede salir clandestinamente, no debe salir para someterse a la imposición de que nos da cuenta el telegrama transcripto.

## La guerra que viene

### La paz del mundo asienta sobre un volcán pronto a estallar.- Países balcánicos y bálticos en ebullición

Para juzgar el peligro de guerra se engañaría completamente el que siguiese las meras relaciones diplomáticas de las grandes potencias. Difícilmente se dejará traslucir con claridad en ellas la complejidad de la situación y el peligro efectivo. Mientras los diplomáticos y los representantes de los grandes Estados se dan besos de paz que son besos de Judas, en los consejilladuos y metideros políticos internacionales, los arsenales de la guerra de los países respectivos trabajan en pleno furor para superarse, y tras los bastidores se desarrollan dramas y tragedias de que el gran público difícilmente tiene una explicación.

El mundo político europeo está sobre un volcán pronto a estallar. Y el gran público no ve de todo eso más que unas amistosas reuniones en Ginebra, donde charlan y se dan mutuos banquetes los políticos más destacados del viejo mundo. En cuanto a lo que pasa en China, en los países bálticos o en los países balcánicos, todo eso tiene poca importancia, a simple vista, para el que no está iniciado en las artes diplomáticas.

Sin embargo, hay ya suficientes experiencias desde 1911 a nuestros días, de que aquellas pequeñas guerras balcánicas eran la fragua en que se templaban las armas de las grandes potencias para la hecatombe mundial de 1914-18. Las grandes potencias no recurren a la violencia de la guerra directamente más que en el último extremo; mientras tanto suelen tener una apariencia sumamente engañosa de cordialidad y de buenos propósitos frente aquellas naciones contra quienes afilan en las sombras sus armas.

Los acontecimientos balcánicos fueron signos anunciadores de la última conflagración mundial; y parece que, junto con los países bálticos, que están también en ebullición, serán esta vez igualmente los primeros chispazos de la guerra que viene.

Tanto en los países bálticos como en los balcánicos obra la mano de las grandes potencias hostiles que los protegen. Así se quita Vilna a Lituania y se anuza a Polonia contra Lituania, pero Francia e Inglaterra tienen en vista con eso a Rusia. Rusia anuza a los cantoneses contra los diversos generales hostiles a los nacionalistas, pero lo hace con la vista fija en Inglaterra. Y ahora Yugoeslavia parece prepararse para la guerra contra Albania, no sabemos a inspiración de quién. Lo cierto es que Italia tiene bajo su poder efectivo a Albania y se granjeó el apoyo de Rumania, por haber ratificado la anexión de Besarabia por este país. Y Bulgaria, que disfruta también de las bendiciones de un régimen fascista, está en las mejores relaciones con Italia, y parece que se negocia entre ambos países un tratado secreto. Eso pone en peligro la dominación de alguna gran potencia sobre distintos territorios de esa parte de Europa, y quien está tras Yugoeslavia, no sabemos quién es, empuja a esta confederación a una actitud bélica en apariencia, dirigida contra Albania, pero que en realidad lo está contra Italia.

No sabemos lo qué saldrá de esto. Si las potencias interesadas en esos manejos juzgan llegada la hora, bien podría desencadenarse la guerra mundial, que vendrá, tarde o temprano, si se siguen los derroteros actuales. Si se juzga que es algo prematuro, todo quedará otra vez en la nada, es decir: en el mismo estado de desequilibrio en que hoy se encuentra el mundo estatal.

En contraste con tantos semilleros de guerras, con tanta fiebre armamentista, con un juego diplomático tan inescrupuloso, con tantas rivalidades, se nos presenta el proletariado internacional en una somnolencia desesperante, como si todo lo que está pasando no le afectara en lo más mínimo. Y con la misma indiferencia y la misma incomprensión con hoy trabaja en los arsenales de la guerra, mañana se vestirá la librea del soldado e irá a matar y a dejarse matar sin saber

## Sobre una extradición

### ¿Habrá fracasado totalmente el complot de la policía argentina?

Se había subordinado a la aprobación de la nueva ley francesa de extradición, pendiente de los trámites que debía seguir en la cámara de diputados después de haber sido sancionada por el senado, la entrega o no de Ascaso, Durruti y Jover a la policía argentina. La citada ley fué votada el mes pasado, sin que hasta ahora se tratara de hacerla valer para ese caso. Y la prensa criolla, temerosa de que se le fuera la codiciada presa, insinuó que existe el propósito de dejar las cosas como estaban, sin dar satisfacciones al gobierno de este país por el fracaso de sus diligencias en favor de la institución policíaca argentina.

Posteriormente se dijo que los presos serían entregados de acuerdo con la ley recientemente aprobada, correspondiendo esa decisión a la justicia francesa. Y, hace unos días, se dió la asombrosa noticia de que varios amigos y un hermano de Ascaso habían preparado la fuga de éste y de los otros compañeros de causa.

Se trata de una campaña interesada de la prensa para sembrar la confusión y preparar el terreno para otra suerte de provocaciones. Al parecer está resuelto que Ascaso, Durruti y Jover no serán entregados. La prensa se le va de las manos a los verdugos de la policía argentina, y en su desesperación apelan a todos los medios para satisfacer sus deseos de venganza.

En el número de "Tiempos Nuevos" de París, correspondiente al 21 de febrero, se asegura que Ascaso, Durruti y Jover no serán entregados a la Argentina. He aquí

# DE PORTUGAL

## Crónica sobre la malograda revolución constitucionalista

Estaba previsto... La revolución era inevitable una vez más. Lo que fué inesperado fué su trágica derrota.

Cuando tratamos de la revolución militar del 28 de mayo del año pasado referíamos a la revolución del 14 de mayo de 1915, revolución que no pasó de un simple motín de plaza pública, pero que fué bastante como golpe de Estado para derribar del poder al general Fomenta de Castro, entonces jefe de gobierno por la fuerza de las espadas de la guarnición de Lisboa. Parecía que para derribar la actual dictadura bastaría idéntico movimiento...

Pero no, entonces predominaba todavía mucho el espíritu democrático, según el cual un movimiento popular violento que se expresase en una fuerte corriente de opinión era suficiente para provocar la caída de un ministerio. Entonces existía el odio contra toda idea de dictadura, fascinática incluso para los monárquicos, puesto que la de João Franco llevó a un rey y a un príncipe al Panteón. Hoy predomina la idea de la dictadura nacionalista como aliciente del espíritu de conservación burguesa, fenómeno típico moderno, nacido por el bolchevismo ruso. Y el caso es que a fuerza de hablarse de "dictadura del proletariado", la palabra dictadura no afecta ni siquiera los tímpanos de los trabajadores; y la idea de fuerza y violencia centralizadas que la dictadura significa, tampoco horroriza ya a los hombres que ayer se batían tanto por la democracia... así se explica el retraimiento y la inactividad de los unos y la conformación con la dictadura por parte de los otros.

Tal vez este hecho no se observase si los políticos no estuviesen tan desacreditados, y si, por otra parte, hubiese sido otra la orientación pedagógica de las escuelas de enseñanza superior y técnica, desde el punto de vista, no diré socialmente libertario — sería gran ingenuidad esperar tal orientación de las escuelas del Estado — sino democrático, como parecía que preconizaban los fundadores de la república, conscientes como eran de la falta de preparación mental en tal sentido del profesorado a cargo del cual está la educación de los estratos estudiantiles. Así, en el terreno político, desde la proclamación de la república, pasaron a la clientela burocrática de la industria, del comercio y de las finanzas, que les retribuyen los favores gubernamentales — y esta es una de las principales causas que determinan las anomalías de todos —, y, por otro lado, no habiendo tenido ningún plan de educación general, abandonaron a los hombres de la reacción todos los lugares donde estos pudieron ejercer siempre una vasta obra de regresión en la mentalidad colectiva.

De ese modo, al mismo tiempo que creaban una justificada atmósfera de sospecha y de desprecio, alentaban a todas las fuerzas reaccionarias en su obra de destrucción de los valores morales progresivos engendrados en los años anteriores a 1910.

Los partidos políticos, cuando se unieron para derribar el gobierno del partido democrático pensaron que, de su golpe del 28 de mayo saldría apenas un gobierno nacional para realizar elecciones pro forma, que aquel partido dejaría de usufructuar la supremacía mayoritaria que venía disfrutando desde la proclamación de la república. El contragolpe dado por el ejército dejó sorprendidos a los partidos coligados hasta allí, que estaban lejos de una actitud como la que asumió una vez posesionado del poder.

—

Gobernar contra los partidos, contra los políticos" — fué la voz imperiosa de las armas. Y cuando los partidos pensaron reaccionar era ya tarde. Todo el ejército estaba la monarquía y las demás fuerzas de la reacción. Los trabajos de conspiración fueron iniciados desde septiembre. Sin embargo no fueron tan rápidos que no diesen al gobierno militarista tiempo para preparar sus trabajos de defensa.

Una nueva reorganización del ejército permitió separar a los oficiales republicanos de los jefes donde pudiese ejercer influencia, substituyéndolos por monárquicos o sin partido, mientras, por otro lado, creaba un servicio de espionaje. Todas las tentativas de conspiración abortaban, especialmente en Lisboa, donde los dictadores concentraron sus mejores auxiliares.

El espionaje gubernamental no evitaba, sin embargo, la profusa distribución de las más variadas publicaciones clandestinas, que corrían el país de Norte a Sur. No evitó siquiera la organización lenta, pero segura, de la revolución.

Había, sin embargo, un elemento de fuerza que los conspiradores se guardaron de trabajar; el elemento popular obrero especialmente y el anarquista. Conocedores de sus aspiraciones y de su orientación, rehusaron una colaboración revolucionaria activa de su parte, temiendo que la revolución tomase una dirección menos política y más social. Este es el fantasma que les aterró...

Optaron, pues, por los propios elementos militares, sabiendo que éstos, aunque sean ardientes republicanos, son sobre todo militares, están dominados por el espíritu cuartelero de casta o de clase y jamás lucharán contra un gobierno que es el exponente máximo de esa clase como el ejército es el exponente máximo de todas las fuerzas conjugadas de la reacción político-nacionalista en el actual momento histórico.

—

"Hacen la revolución — había dicho el gobierno —, será la última. Luego quedará con ganas de repetir la experiencia"...

Pero mientras se repetían las transferencias y apartamientos de oficiales, los políticos de categoría, algunos de ellos militares también, eran deportados para las regiones africanas. La censura a la imprenta era cada vez más estricta y los centros y sindicatos, aunque se tratase de simples comisiones directivas, no podían reunirse sin previa licencia del comando militar.

Día a día se repetían los pedidos de créditos financieros para atender a la clientela militar, poseedora de cargos políticos y administrativos remunerados, independientemente del sueldo fijo que reciben en el ejército. Otros escándalos eran silenciados por la censura a la prensa, hecho que llevó a los periodistas profesionales a pensar en proclamar la huelga, que no se llevó a cabo por la cobardía del personal de los dos mayores cotidianos, "Diario de Noticias" y "Seculo".

En suma, la situación era insostenible para las corrientes liberal-democráticas y avanzadas, y no había otra salida que la revolución que libertase al país del poder militarista.

Pero... ¿y las posibilidades? El gobierno poseía el apoyo de la mayor parte del ejército, apoyo del cual abusaba discrecionalmente. Los hombres de la revolución no ignoraban las intenciones del gobierno dictatorial, y frente a la obra reaccionaria y de persecución que realizaba, consideraron: "Que no poseían suficientes elementos de triunfo. Pero, teniendo presente que las persecuciones se sucedían y que, cuanto más tiempo pasase, menos perspectivas habría y más reducido sería el número de probables compañeros, era preciso aprovechar los que quedaban. Precipitarían los acontecimientos y la propia lucha decidiría a los indecisos. Sabían la suerte que les esperaba, pero preferían caer vencidos a morir inactivos".

Y el 3 de febrero inician la insurrección de Oporto, siguiéndole insurrecciones aisladas en el sur, el centro y el norte del país y más tarde, el 7, en Lisboa. Los rebeldes tenían en su plan la prisión del ministro de la guerra en una de las estaciones del ferrocarril, en su viaje de Lisboa a Oporto, previendo ya aquel gesto. Pero falló. Y aquel ministro pudo concentrar fuerzas de ataque en Gaia, ciudad próxima y que circunda a Oporto, al margen izquierdo del Duero.

No me detendré a detallar los pormenores trágicos y sangrientos de la lucha. Quiero acentuar apenas que, habiendo durado cinco días, con el concurso de fuerzas militares y populares y sin que hubiesen sido desalojados de sus posiciones los rebeldes tuvieron que rendirse debido a la violencia bárbara y cruel de las fuerzas gubernamentales.

El gobierno cumplió bien lo que había prometido por lo bajo. No rechazó el uso de las balas dum-dum, ni las granadas explosivas e incendiarias. Sabía cuanto odio le tenía la población. Y si no podría quebrantar la resistencia de los rebeldes ni tomar por asalto la ciudad, podía destruir y sembrar la muerte y el dolor humano en una población de trabajadores, pues Oporto es una población esencialmente industrial, y el horror a la sangre inocente lo consideró como un elemento de influencia para la rendición por parte de una población abrumada ya por el trabajo y la miseria.

Durante cinco días la ciudad fué ametrallada en todas direcciones. En un solo día se dispararon contra la ciudad 1.500 granadas. Una sola casa recibió 27. Si no hubiese sido por las construcciones de granito se habrían registrado numerosos desmoronamientos.

Los rebeldes propusieron a las fuerzas gubernamentales una fórmula para libertar a la población civil de los horrores a que aquellas fuerzas la sometía. "La población tiene cinco cuartos de hora para abandonar Oporto" — respondió el ministro.

Los cañones continuaron vomitando granadas contra todo y contra todos, despiadadamente. El éxodo de la población comenzó. "Y era doloroso ver el cortejo trágico de los fugitivos" — dice el reporter de un cotidiano de Lisboa. Mujeres que lloraban con las criaturas al cuello y hombres que procuraban salvar sus haberes y llevar ropas para abrigarse; ancianas apoyadas en las hijas porque no tenían fuerzas para huir solas; una confusión espantosa, que sólo debía tener semejanza con el éxodo trágico de las poblaciones indefensas de Bélgica y del norte de Francia. Muchos fueron, además sorprendidos por el fuego de la artillería y algunos quedaron para siempre en las calles de la ciudad, que en ellos puntos va tomando el aspecto desolador de un cementerio".

Era el colmo de la barbarie y los rebeldes tuvieron que optar por la rendición sin condiciones, entregándose unos a la sana venganza del gobierno, escondiéndose o emigrando otros.

La misma crueldad, la misma saña feroz contra la población fué demostrada durante la revolución en Lisboa. Habiendo sido iniciada el 7 por la mañana para terminar la noche del 9, desde el primer día las tropas gubernamentales disparaban contra los civiles desarmados que, en grupos, en las calles distantes de los lugares de la lucha, comentaban los acontecimientos.

El furor contra el pueblo era tal que durante los tres días recorrieron las calles camiones llenos de soldados con ametralladoras, descargando éstas sobre los civiles que se estacionaban en las puertas de sus casas, no reparando ni en niños, ancianos y mujeres.

El elemento popular, superior en número al de los militares, substituyó la artillería militar por la civil, fabricando bombas en el mismo barrio en que estaba concentrada la lucha, movilizando las materias necesarias en los establecimientos de drogas y valiéndose de cuantas "piñas" de hierro encontraban en las vaciadas o en las verjas existentes. Otras municiones estaban en el Arsenal de la Marina, en poder de civiles y militares rebeldes. Pero contra el arsenal se emplean los aviones del gobierno, del mismo modo que para regularizar la puntería contra los rebeldes. En el arsenal fueron lanzadas bombas, y los aviadores no las lanzaron también en otros locales... porque bastaban las ametralladoras y la artillería.

Y si, con una barbarie nunca vista en revoluciones políticas, los rebeldes sucumbieron, no porque fuesen diezmados, como se podrá pensar, pues, aunque fuesen uno contra cien, habrían podido resistir aun largo tiempo. La peor era la población no combatiente, que fué la primera en ser atacada, deliberadamente, con las granadas de la artillería gubernamental.

En suma, el gobierno militar no faltó a lo que prometió. Fallaron, según parece, elementos militares que disponían de recursos y que faltaron a la palabra dada.

M. J. de SOUSA

# La muerte civil

El encierro es un entierro sin curas — aunque con otros hombres negros — sin cantos y sin más velas que los ojos que se tarden y se te derriten en la cara y se ruedan por las mejillas, barba abajo, gota a gota.

El encarcelamiento es una muerte civil, una muerte de la que, como Cristo, resucitas, pero en la que te guardan soldados y te atormentan sayones y te cubren losas de piedras y te amortajan en sábanas de papel sellado.

Y no se tome a jactancia esta pretendida similitud nuestra con el Galileo llagado, con el nazareno truculento y cruento.

El hijo del hombre y no el hijo de Dios es el verdadero crucificado eterno. El clavado en el madero del trabajo es el que, en realidad, está sudando sangre y bebiendo vinagre y hiel toda la vida y sufriendo los tormentos del infierno.

En mi calidad de consumidor estafado, de mínimo español escarnecido y de periodista de ideas perseguido y vejado, tengo, por lo menos, derecho a comidarme mártir y Cristo tres veces, treinta veces.

Pero si los Cristos van al huerto de los Olivos a rezar y a fundirse de angustia, otras veces van a desempecatar y a desendiablar Magdalenas, a bañarlas en el agua del perdón, a abrigar en sus brazos Evas y Venus desnudas, a recostar la cabeza traspasada y sangrante en la falda de las hijas de Israel.

Parece como si Dios hubiera dado a su infortunio el lenitivo, el suave sedante del amor de las Marías.

Acaso el premio del martirio, de la muerte civil y la pasión dolorosa sea ese.

Sea el amor afligido, el amor caído, que echa en el fango flores.

Sea esa resurrección triunfal del tercer día, ese florecer en la carne de las lesionadas, de las bienaventuradas mujeres prostitutas, "que tiene la honra de no tener honra", ese desmenuzarse y evaporarse en su ansia, en su anhelo infinito de efusión, de reproducción.

Si la roca Tarpeya está cerca del Capitolio, el Capitolio está cerca de la roca Tarpeya.

La compensación de la ascensión al Calvario es ese quebrantamiento de cadenas, la pisada a la piltrafa que fué carne, esa liberación de la supinidad de la tumba y ese respirar el aire azul a pleno pulmón al salir de la atmósfera de miasmas y asfixia de la mazmorra.

Y el gusto y sabor de renacer vale bien el disgusto y sinsabor de morir.

Tal galardón no nos libra, sin embargo, de la bárbara lanzada del soldado, de la traición del discípulo, de la persecución sacerdotal y gubernamental, de los horrores de la calle de la Amargura.

Nuestras heridas brillan en nuestra carne desgarrada como lirios, como estrellas; las Verónicas llevan impreso nuestro rostro en su pañuelo, su seno, en las dos alas, en las hojas todas y pétalos de la fúnebre visita, de los senos tenebrosos de la muerte. No salimos menos de la estrechez y la apretura de los círculos dantescos.

Porque la prisión es el viaje, a veces sin retorno, sin billete de vuelta al tártaro; es el baño parda, la zambullida en las cenagosas ondas del Cocito, en el lago invisible, irreal del no ser, del menos ser.

Prisión es defunción civil, capitidisminución.

Una noche te cogen entre cuatro, se apoderan de ti dos parejas de encapuchados horribles, de fantasmas negros y en coche o a pie, en conducción ordinaria, te llevan a la necrópolis con las manos juntas, liado y envuelto en un sudario de papel de oficio. Pasado el umbral silencioso, empieza Cristo a padecer.

Te arrebujan en la sombra, te sepultan siete estadios bajo tierra, te encajonan en un nicho angosto, en un hoyo macabro, entre cuatro paredes opacas que oprimen los temporales y son adamantinamente insensibles al lamento humano.

Te extienden, te colocan horizontalmente bajo una montaña de piedra cuadradas y de artículos del Código no menos duros y cuadrados y labrados a pico que las piedras.

Te inmovilizan con un adoquín en el parlamento.

Te condenan a palidez perpetua, a mador mortal, a descoagulamiento langoroso, a comer pan de reglamento, de munición. Hacen de ti un artículo numerado.

Te matan alevosamente la voz, te asesinan el movimiento, te estrangulan la respiración, te ahogan en la garganta la palabra, el suspiro y el sollozo y te envían a pudrirte en la obscuridad, en la clandestinidad de un sótano y a secarte en la arcada del subterráneo.

Una vez te han emparedado en la celda, tu alma es un cadáver más en el cementerio de almas, en la casa de la agonía y de la restricción, en la ciudad de los sepulcros y de las larvas, del soponcio, de la soledad desolada y de la tristeza amarilla.

Allí, en el cementerio o en el penal, siempre están comido de insectos y de gusanos, siempre te encuentras en el fondo de la sima negra, cohibido y comprimido y con una venda de alquitrán en los ojos; yacente e inmóvil, bajo plantas muy anchas y suelas de clavos que aplasonan la creta y la arcilla que te cubre; examine, yerto y prono sobre la tierra fría e implacablemente apuñalado por la sentencia.

El cuerpo, a fuerza de tonsiones y experimientos, de presiones ominilaterales, no te queda como un vaso vacío, del que se ha tubiera vertido o derramado el alma, del que se hubiera extraído hasta la última gota de licor.

No te encuentras a ti mismo al tentarte, al palpar. No te encuentras la conciencia, la dignidad, lo que te hace levantar el cielo en la vida, lo que en el mundo te hacía mantenerte en pie, enhiesto y vertical como un mástil.

Te han cortado, te han hecho un traje de piedra, a medida, y poco a poco él te va bebiendo, te absorbe y te desvaneces en él, te cae y descuelgas de sus mangas.

Poco a poco, de un modo lento y progresivo te vas descomponiendo moralmente, vas devinendo una pavorosa flema seminimada. Desvenciase la voluntad en derrota. Destilan tus sienes y sus carnes fuego líquido, blanca podredumbre bajo la helada bóveda.

Hueles a depósito judicial. La saliva bajo la lengua tiene sabor de hospital.

Los paños que te envuelven se empapan de ti, de tus desleídas entrañas, de tus liquefiadas mantecas. Levantas un dedo y promueves una revolución en el porvo, una agitación y un remolino de volanderas o voletesantes polillas.

Estás dentro de una noche virgen, entera, inviolable, de una pieza.

Llamas y no te responde más que un eco livlano, un eco febril y débil, una como voz de ultratumba, de ultratierra, que parece el ronquido del esqueleto del cuervo de Poe.

En la troglodita caverna, el silencio es cada vez más pesada y la noche más cerrada, más cuajada, más de tinta.

El número clavado en la puerta, en la lápida de la cripta, cada día pecen más un epitafio, una inscripción tumular.

Y la voz del guardián es un grazmido agorero de corneja o de cuervo, la salmodia de un oficiante de difuntos, de un encluchado patético, que reza o rezonga el "Requiescat in pace. Amén.

Angel SAMBLANCAT.

Del libro "La Casa Pálida".

## CATAMARCA

### Cambio de Agente

Por tener que ausentarse de esta localidad el compañero Ramón Argüero, se hizo cargo de todo lo concerniente al diario y de la Editorial, el camarada José Peralta, domiciliado en la calle Ayacucho 796.

# SINTESIS TELEGRAFICA

## CHINA

### LA OCUPACION DE SHANGHAI POR LOS CANTONESES.—

NUEVA YORK. — Informaciones procedentes de Shanghai hacen saber que los cantoneses han ocupado esa ciudad.

### LA LINEA A NANKING.—

SHANGHAI. — Las tropas nacionalistas han entrado en la parte de la ciudad correspondiente a los nativos.

Se afirma que el general Pi-Yo-Isheu se refugió en la concesión francesa. Los cantoneses contaron la vía férrea que une a Shanghai con Nanking.

### LA HUELGA GENERAL.—

SHANGHAI. — A media noche se inició la huelga general en esta ciudad, coincidiendo con la entrada de las tropas cantonesas.

### EVACUACION DEL ARSENAL.—

SHANGHAI. — Las tropas nacionalistas no están ahora acorraladas a las puertas de Shanghai, y las del norte se retiran, después de haber evacuado, sin oferecer resistencia al enemigo, el arsenal, que está situado a tres kilómetros de los límites de la concesión francesa.

Corren rumores de que el general Pi-Shon-Chen, jefe de las fuerzas de Shantung en Shanghai, ha tratado la cuestión de la entrega de las filas de los cantoneses.

Las cercas de alambre de púas que marcan los límites de la concesión francesa han sido cerradas.

En los establecimientos internacionales todavía permanecen accesibles las principales entradas, pero éstas pueden ser cerradas en cualquier momento.

Millares de soldados armados y sin armas pululan por los terrenos que circundan los establecimientos internacionales, donde se toman todas las medidas posibles para evitar que entren a ellos.

### NEGOCIACIONES DE UNA TREGUA.—

SHANGHAI. — El general Pi-Shou-Chen, comandante de la plaza de Shanghai, envió un emisario al general Hoying-Ching, comandante nacionalista, que se supone está bajo las órdenes del general Chang-Kaishek, con el fin de celebrar una tregua, evitando así la lucha en la región de Shanghai.

Esto y el hecho de que las tropas de Shantung no se hayan mantenido en la línea del sur, defendiendo a Shanghai, tiende a confirmar la creencia de los oficiales extranjeros y la que predomina en los círculos chinos de esta ciudad, de que se ha llegado a un arreglo sobre Shanghai entre el general Chang-Kaishek y el general Chang-Tso-Lin.

Nada de nuevo ha acontecido en la línea británica, que se extiende a lo largo de la concesión internacional, que ahora está fuertemente defendida, pero las tropas británicas ocuparán las casas de los súbditos británicos, aun las más lejanas de la ciudad, y las fuerzas de Shantung, que se encuentran en retirada, llegaron a las afueras de la concesión francesa.

## INGLATERRA

### EL PROBLEMA DE LA DESOCUPACION. — UNA PROPUESTA LABORISTA.—

CHELTENHAM. — En una reunión laborista fué presentada Mrs. Mosley. En un discurso acogido con interés abogó por una nueva solución del problema de la desocupación en Gran Gretaña, que afecta a 1.500.000 obreros. Dijo que entre los obreros que trabajan hay cerca de 600.000 hombres de 65 años de edad, que mejor debieran jubilarse para dejar sus puestos a los desocupados más jóvenes. Expuso que esas jubilaciones podrían pagarse con el dinero ahorrado, en subvenciones para los desocupados. Declaró que, además, existen unos 500.000 obreros juveniles de 14 a 16 años, que mejor debieran ser devueltos a las escuelas, concediéndose a sus padres alguna subvención para su mantenimiento, con lo cual se crearían otras posibilidades de proporcionar trabajo a los desocupados.

## ALEMANIA

### LOS CONFLICTOS DEL TRABAJO EN EL RUHR.—

LONDRES. — Despachos de Colonia informan que después de cuatro días de conferencias el árbitro del gobierno se pronunció en forma negativa respecto a las propuestas, tanto de los obreros como de los patrones, en lo que se refiere al conflicto sobre horas de trabajo en las minas de carbón del Ruhr.

Se cree que los elementos comunistas piden a los trabajadores que rechacen el laudo del árbitro, que deberá ser aceptado el lunes, y que en cualquier emergencia abandonen el trabajo el 30, de abril próximo.

### SANGRIENTO CHOQUE ENTRE COMUNISTAS Y NACIONALISTAS.—

BERLIN. — Grupos organizados de comunistas y nacionalistas tuvieron una batalla de Lichterfelde, de esta capital, colisión en la estación ferroviaria del sur, resultando veinte personas heridas, que fueron hospitalizadas, ocho de ellas de bastante gravedad.

La policía tuvo que pedir refuerzos para reprimir el desorden, efectuando varios arrestos.

## POLONIA

### LA HUELGA DE LODZ RESUELTA POR EL ARBITRAJE.—

VARSOVIA. — La huelga general decretada en Lodz para apoyar la de los obreros de textiles fracasó por completo y, por consiguiente, los trabajadores aceptaron el ofrecimiento por parte del gobierno, de un arbitraje en caso de que aquéllos reanudaran sus tareas inmediatamente.

El gobierno conferenciará con los patrones para procurar un razonable aumento de salarios para los obreros.

## ITALIA

### EL PROCESO ZANIBONI Y EL GENERAL CAPELLO.—

ROMA. — Como se recordará el proceso que debía iniciarse contra el señor Zaniboni y el general Capello, acusado de haber atentado contra el presidente del consejo de ministros, Mussolini, debió suspenderse por haberse enfermado el presidente del tribunal especial, general Sanna.

Habiéndose éste restablecido, se anuncia que la vista de dicho proceso será iniciada dentro de quince días.

## NORUEGA

### EL CONSUMO DE BEBIDAS ALCOHOLICAS.—

OSLO. — El Odelsting sancionó finalmente el nuevo proyecto de ley sobre fiscalización del consumo de bebidas alcohólicas con algunas modificaciones, en las que se establece que esa fiscalización será más estricta de la que pensaba imponer el gobierno.

No se podrá expender bebidas alcohólicas a los menores de 21 años, aun en los restaurantes. Después del 30 de junio de 1929 no se permitirá la venta de bebidas alcohólicas en las localidades de menos de cuatro mil habitantes. El proyecto pasará ahora al Lagting.

## JAPON

### HUELGA DE COCINEROS EN TOKIO.—

TOKIO. — Los que toman parte en la huelga de cocineros se dirigieron a la Línea Nippon Yusen Kaisha, con el fin de obtener adherentes, pero todos los vapores pudieron salir en las fechas fijadas en el itinerario, excepto el Ginyo Maru, que aun está en el puerto, pues los mozos abandonaron sus puestos.

Todas las organizaciones obreras de Kobe aprobaron ayudar pecuniariamente a los huelguistas.

### CONDENAS A MUERTE EN RUSIA.—

NOVOSIBERSK. — Han sido condenados a muerte dos ricos campesinos, acusados de haberle cortado la lengua a un campesino pobre, porque "hablaba demasiado".

Las pruebas del proceso demostraron que el campesino Krukoff, que fué la víctima de los acaudalados, se había presentado a la Junta Electoral, diciendo que los dos campesinos aludidos poseían mucho dinero y que, por consiguiente, no estaban facultados para votar.

## ESTADOS UNIDOS

### UN EMPRESTITO PARA NICARAGUA.—

WASHINGTON. — De buena fuente se informa que el departamento de Estado tiene conocimiento del empréstito por un millón de dólares, solicitado por el gobierno nicaragüense de Díaz a varios banqueros de Nueva York, y que dicho departamento no ha hecho objeción alguna al respecto.

Se tiene entendido que el empréstito tiene por objeto cubrir ciertos gastos hechos por aquel gobierno y además tratar de restablecer el orden.

## MEJICO

### TREN ASALTADO Y ROBADO.—

MEJICO. — Noticias no confirmadas dicen que un grupo de doscientos salteadores asaltaron un tren que el viernes por la noche pasaba por Rincón (Guanajuato), procedente de Laredo.

Los bandidos derrotaron a la escolta de cincuenta soldados que custodiaba el tren, saquearon los coches y robaron todos los objetos de valor que llevaban los pasajeros.

Fueron asesinados dos pasajeros mejicanos y dos empleados del ferrocarril, pero se ignora el número de bandidos muertos.

No se tiene noticia de que haya habido ningún estadounidense muerto o herido.

### DERROTA DE LOS REBELDES

MEJICO. — El general Rodrigo Talamante comunicó al ministerio de guerra que las tropas a su mando el 17 del actual habían derrotado completamente a un destacamento rebelde, compuesto de 250 hombres, entre las autoridades de Sauces y Monte Grande, en el Estado de Colima.

Agrega la información que los bajas experimentadas por los rebeldes fueron de 25 muertos y gran número de heridos, y que en sus filas no se experimentaron bajas, si bien el número de heridos es también considerable.

## "LA PROTESTA" DEL 1o. DE MAYO

**Con motivo de la fecha histórica, LA PROTESTA publicará un número especial, en recordación a las víctimas de Chicago y para protestar contra todos los mayos sangrientos del capitalismo y del Estado.**

**Constará ese número de 16 páginas, tamaño del anterior Suplemento, y su precio será de 10 centavos.**

**Como la confesión de este extraordinario debe hacerse anticipadamente, para que llegue a todas partes del país antes del 1o. de Mayo, desde ya los compañeros, grupos, corresponsales y agentes de LA PROTESTA pueden hacer sus pedidos a fin de regularizar el tiraje.**

# MUNDO OBRERO

## El negocio de los contratistas

### La rebaja de los pasajes ferroviarios a los braceras que se ocuparán en la cosecha algodonera

Uno de los oficios más repugnantes y detestables en la sociedad burguesa, es, sin duda alguna, el de traficar con las penurias y miserias que eternamente sufren los trabajadores. El contratista actualmente representa el prototipo de los mercaderes de esclavos y es su más fiel sucesor en el desempeño de esa inhumana y odiosa profesión. Si para las conciencias nobles son las páginas de la historia de los *compraventeros* de esclavos algo que pertenece al pasado obscuro y borroso de épocas pretéritas, la indignación de esos seres subirá de tono al conocer someramente el negocio de los contratadores que en estos tiempos los viven trás otras formas.

Se dirá que no hay ni existe similitud entre los mercaderes de antaño y hogaño, que nuestros juicios son hijos de la propaganda tendenciosa y sentimental de las ideas que profesamos, y que los conceptos vertidos son extemporáneos, que no encajan en la realidad de la hora que vivimos, y, finalmente, los amigos sinceros y generosos de la democracia, orgullosos, manifestarán que esos tiempos no son repetidos en las repúblicas americanas. Un alto sentimiento humanitario nos lleva de la mano a señalar al contratador de nuestros días, a los hombres que de todo corazón suponen que en el país no se ejerce el vil comercio.

La única diferencia, si cabe, consistiría en que hoy los esclavos con los cuales se comercia — los trabajadores nativos y extranjeros — no rescatan su libertad mediante dinero, porque no lo poseen, pero, en cambio, están obligados a trabajar sin beneficio durante meses y años, o perecer o fugarse de las regiones inhóspitas donde con el engaño fueron llevados por los contratistas.

El profesor Stowe, residente en Cincinnati, dió autorización a una escritora para que publicase algunos datos referentes a los esclavos que consiguieron rescatarse, muchos de los cuales viven aún en esa localidad de Estados Unidos. Entre otros muchos, destacamos el siguiente, al solo objeto de ampliar y dar mayor ilustración al tema. He aquí un pormenor de la esclavitud y rescate de C. "Enteramente negro, criado en Africa, vendido en Nueva Orleans, libre hace 15 años, se ha rescatado por la suma de seiscientos pesos; es agricultor, tiene muchas heredades en la Indiana; es presbiteriano; posee quince o veinte pesos adquiridos con su trabajo".

Después de leere lo precedente se dirá que tal cosa nada tiene que ver con la situación del peonaje en el país, víctima de los contratistas, y que esos hechos pasaron a la historia. Sin embargo, la función que realizan los conchabadores es idéntica a la que en los tiempos de la esclavitud de los negros realizaban los traficantes, como igual es la odisea del peonaje, en nuestros días, con la de los antiguos esclavos. Centenares de hechos diarios nos revelan la personalidad del contratista, respaldado por las grandes figuras de las altas esferas oficiales, a las cuales pertenece.

La iniciación, por ejemplo, de la cosecha algodonera en los territorios del Chaco, nos ha revelado el negocio de los contratistas en las rebajas de los pasajes ferroviarios para los braceros que emigran de todos los puntos del país, en busca de trabajo en la recolección del algodón. Como en la cosecha del presente año, los ferrocarriles del Estado no hicieron la acostumbrada rebaja en los pasajes, una institución burguesa, posiblemente compuesta por algunos contratistas, remitió al administrador de los ferrocarriles, concebidas en los siguientes términos, palabras más, palabras menos, una extensa nota, de la que entresacamos estas líneas:

"Los obreros que el año pasado salieron con destino al Chaco, lo hicieron en cuatro oportunidades, conduciendo el ferrocarril Central Norte, grupos integrados por familias y compuestos, el primero de 77 personas; el segundo, de 127; el tercero, de 204, y el cuarto de 275.

Cada trabajador recibía individualmente instrucciones respecto a la forma como se efectúan las labores en el territorio mencionado, y la libertad que allí existía para elegir patrones, pues en su gran mayoría creían que el trabajo en el Chaco era semejante al de los ingenios, de donde no pueden salir antes de terminar la zafra, cuando dependen de "conchabadores".

Es posible que los ferrocarriles carezcan de coches de segunda clase, pues el año anterior se dejó trasluir esta falta de material rodante en el hecho de que los trenes ordinarios a Tafí Viejo, Leales, Las Cejas, etc., debieron correr con coches de primera únicamente, por cuanto los coches de segunda fueron acoplados a los trenes que condujeron la insignificante cantidad de setecientas personas, siendo así que los braceros disponibles giraban alrededor de 5.000".

La respuesta a ese pedido, dió cuenta que la rebaja de pasajes beneficia únicamente a los contratistas, que en años anteriores negociaron con los boletos a costa de los trabajadores que por esas causas no obtenían ninguna ganancia con esa medida. Al desestimar el pedido, el administrador de los ferrocarriles del Estado lo hace en base a que el año pasado los obreros fueron conducidos por contratistas o "conchabadores". Este hecho demuestra lo que siempre hemos dicho en torno a la función que desempeñan los traficantes, las agencias de conchabos: que la esclavitud no ha desaparecido.

Los hombres rectos de conciencia y de generosos sentimientos de humanidad, tienen todavía de qué avergonzarse. El contratista revive el odioso sistema de la esclavitud moral y física de los trabajadores negros en el siglo de la "civilización y del progreso".

Que los cierran los ojos a la evidencia si quieren, pueden confrontar la realidad de hoy con la conocida en los Estados Unidos, según los verídicos datos del profesor Stowe.

## F. O. del Calzado

Ponemos en conocimiento de los trabajadores del gremio que el personal de la casa Melián y Trufol, después de 2 días de huelga ha obtenido un triunfo halagüeño, obligando a los burgueses a firmar el pliego presentado.

LA COMISION

## A. R. de Villa Crespo

ALGUNAS REFLEXIONES.—

A propósito de unas líneas aparecidas días pasadas en estas columnas, van las reflexiones que siguen.

En ellas se nota la desilusión que causa un esfuerzo hecho y que parece caer en el vacío. Se puede afirmar, sin temor a equivocarse, que la poca vida que tiene el Ateneo de Villa Crespo se debe a la poca seriedad de hacer charlas sin sustancia alguna, cuando deben tratarse los asuntos de importancia, y a la poca voluntad de trabajar y presentar a la consideración de todos iniciativas que puedan interesar, que hacen que el simpatizante activo, que concurre un día no vuelva otro, porque se encuentra con un ambiente nada familiar y si excesivamente cargoso, debido a la lamentación continua de siempre de quien no debe hacerla. En esta forma se nota más el deseo de escribir que de hacer.

El Ateneo fué abierto para el proselitismo, en la parte de pueblo que no es extraño y no para mendigar el apoyo de quienes espontáneamente deseen darlo.

El Ateneo necesita más vida, que es decir más trabajo. Tengamos siempre presente que el trabajo y la vanidad son cosas que entre sí se repulsan. De lo único que me lamentaré es de lo difundida que se halla la vanidad.

La dureza del lenguaje, cosa que yo mismo lamento, se debe más que todo al deseo de responder en la medida que merecen esas apreciaciones.

RODOLFO

## Metalúrgicos U.

### LA HUELGA EN LA OVERLAND

El conflicto que nuestra organización conjuntamente con la Unión Chauffeurs sostiene a la firma Hampton, Watson y Cía., representantes de los automóviles Overland y otros, no obstante su propaganda marcha inequívocamente en favor del personal huelguista. Muchos hechos al parecer insignificantes nos demuestran que la derrota de los recalcitrantes explotadores, coronará los esfuerzos y sacrificios de huelga que, incansablemente, sostiene en pie la reñida lucha por imponer el control de la organización (motivo del conflicto) en los talleres de Overland recién abiertos en la calle Benito Pérez Galdós 142 (Beca).

EL COMITE DE HUELGA

## U. Chauffeurs

Asamblea general del gremio — socios y no socios — a realizarse el miércoles 23, a las 21 horas, en B. Mitre 3270

Orden del día: Lectura de la nota-reclamación que será pasada a la dirección de tráfico.

Hace tres meses ya que, por medio de publicaciones y manifiestos, venimos exponiendo la situación lamentable que está soportando nuestro gremio, sin que las autoridades encargadas se hayan dado siquiera por aludidas. Es menester, entonces, que nos hagamos oír; la situación a que estamos constreñidos para ganarnos el pan no puede continuar así.

Ha llegado el momento de que nuestras reclamaciones sean atendidas y, para ese fin, esta comisión administrativa, cumpliendo con el acuerdo de la asamblea anterior, tiene redactada la nota-reclamación que ha de pasarse a la dirección de tráfico. Para tomar información de esa nota quedan invitados todos los compañeros chauffeurs, socios y no socios, a la asamblea del 23 del actual.

Las resoluciones que esta asamblea ha de tomar serán terminantes y de una importancia indiscutible. Es necesario, entonces, que el gremio no falte al llamado de la Unión Chauffers. No sea el caso de que luego aleguemos ignorar las resoluciones que se tomen.

¡Chauffeurs! ¡A la asamblea del 23! ¡El gremio tiene derecho a ser atendido en sus reclamaciones! ¡Viva la Unión Chauffeurs!

LA COMISION.

A los compañeros activos, se les pide pasen a retirar manifiestos por B. Mitre 3270.

## La lucha contra la Energina

Recomendamos a todos los trabajadores en general y a los del volante en particular el debido respeto de nuestro conflicto con la nafta "Energina" y el kerosene "Aurora" a los efectos de abstenerse de consumir estos productos, bloqueados por cinco sindicatos obreros de esta capital y demás entidades afines del interior y Montevideo.

A pesar del tiempo y los obstáculos que los burgueses en lucha, apoyados por la policía, les han puesto en prácticas durante nuestro conflicto, a objeto de desconcertar y anular la acción de los huelguistas, no ha conseguido en lo más mínimo su propósito, dado el espíritu combativo y la orientación revolucionaria que sirve de base a las organizaciones en lucha.

Estamos, por otra parte, convencidos cada día más que pasa que el triunfo será una bella realidad tarde o temprano, y es esa razón de este optimismo que pedimos a los trabajadores en general hagan causa común con nuestra lucha, apoyando el bloqueo contra los productos mencionados.

¡Guerra a la nafta Energina y al querosene Aurora.

EL C. MIXTO DE HUELGA

## B. P. "Cultura Libertaria"

(Villa Urquiza)

Con feliz éxito se llevó a efecto el acto cultural, organizado por los componentes de la Biblioteca, el sábado 19 del actual, en la espaciosa sala que ésta ocupa.

Debido a la simpatía de los vecinos y a la propaganda realizada por la villa, cuando el camarada Latelaro dió principio a su disertación, la sala de la Biblioteca estuvo totalmente ocupada por compañeros y simpatizantes de ambos sexos.

El camarada Latelaro disertó sobre un tema de enseñanza racionalista, circunscribiéndose a cuestiones pedagógicas y a los niños.

Habló de la educación de los infantes por los padres, con abundantes citas, resultando grato al auditorio las conclusiones a que arribó. Después de una extensa consideración sobre el tema elegido, Mainieri esbozó un tópico de cultura marquista, dando ejemplos concretos que corroboraban sus afirmaciones para llegar finalmente a precisar el significado revolucionario de la tesis sostenida por los anarquistas y militantes de la F. O. R. A.: la jornada de seis horas.

Al finalizar, un compañero de la entidad organizadora de la conferencia cultural exhortó a los concurrentes a que asistan con asiduidad, retirando libro o escuchando conferencias sobre cuestiones sociales. Expresó, además, que la Biblioteca Cultura Libertaria realizará una serie de actos proselitistas en la villa y sus contornos.

Verdaderamente, por la concurrencia animada que se observó el sábado sería digno de encomio que la labor de los compañeros que dan vida a la institución, tratasen de efectuar actos iguales si es posible cada quincena.

El vecindario no interesa por nuestras cosas. Prueba de esto fué el número de los concurrentes.

## A. A. Parque de los Patricios

Se invita a los anarquistas y a los trabajadores en general a concurrir a la gran conferencia de afirmación anarquista, organizada por esta institución y que se realizará el viernes 25, a las 20 horas, en el local de la F. O. Local Bonaerense, B. Mitre 3270.

El compañero E. Latelaro hablará sobre "La misión educadora de las instituciones anarquistas". El compañero Julio Díaz desarrollará este importante tema: "Aspectos de la reacción internacional. Causas que la impulsaron. Características con que se manifiesta en los diversos países. Italia. El fascismo. Origen y características. Factores que le facilitaron la conquista del poder. La burguesía y el proletariado de Italia. La situación actual. El epílogo de los regímenes de fuerza".

Dada la importancia de los temas a desarrollarse y por consecuencia lo extenso de los mismos se recomienda puntualidad.

EL ATENEO.

## S. de Mozos, Cocineros y A.

(Autónomo)

Compañero secretario del Sindicato de Mozos.

Mendoza.

En nuestro poder vuestra nota, en la que pedís nuestra opinión referente a las dos notas circulares pasadas por la U. Gastronómica Argentina, con sede en B. Aires.

Esta sección ha resuelto no tener en cuenta tales circulares por entender que las federaciones gremiales de carácter nacional no llenan ninguna función práctica en beneficio de la clase trabajadora. Por otra parte, los componentes de la novel U. G. A. dejan mucho qué desear, por sostener sociedades que jatentan contra nuestras luchas por nuestra emancipación. Los componentes de ese grupo pertenecen a las sociedades mutualistas la Fraternidad y la Francesa Cuochi-Camerieri y Españoles de Mozos y Cocineros.

Estos son todos los datos que pueden serviros como medio ilustrativo.

Este sindicato en la capital federal reconoce como única institución al Sindicato de Mozos, con secretaría en Paraná 184.

Sin más, lo saluda fraternalmente.

LA COMISION.

## De Gral. Pico

ACTOS REALIZADOS.—

El 13 del corriente, a las 21 hora, numeroso público y previa apertura del acto por el compañero Casali, ocupa la tribuna el delegado de la F. O. R. A., camarada A. Huerta, hablando por espacio de media hora, pues un padre a "traer el pan para el panadero", también lo que yo le dije, lo que él me respondió, lo que el padre le ordenó hacer, que fué a la casa, almorzó, se puso las zapatillas de goma y vino a mi casa antes de las, ocho. Me encontró en el patio, preparando la jardinera, cargando los pedidos. Le expliqué por qué no me había sido dable conseguir el caballo y el carro. Dejamos la casa casi inmediatamente y empezamos a entregar los pedidos. Describió con detalles nuestra jira de todo el día; desde antes de las ocho hasta las 14.40 horas estuvo constantemente conmigo por las calles de Plymouth entregando anguilla y peces: que estuvo conmigo hasta el momento, o unos minutos más tarde en que se efectuó el asalto. Katzmann lo estuvo interrogando durante más de dos horas. Utilizando en vano su astucia, Katzmann fracasó en su propósito de confundir al muchacho o de pescarle una sola contradicción o discrepancia. Al día siguiente el muchacho fué llamado otra vez y retenido por más de una hora por Katzmann que no consiguió debilitar ni confundir al muchacho, sino que, por el contrario, fué él que se mostró tal cual era. Pero es un gran jurista cuando puede hacer todo lo que quiere. Volviéndose hacia el jurado después del testimonio del muchacho dijo: "Los padres de un muchacho tan inteligente tienen derecho de estar orgullosos de él, pero lo que es dijo desde el estrado es una lección aprendida de memoria".

El muchacho es ahora estudiante de la universidad de Boston y un excelente músico. Está deseoso de decir al mundo que soy inocente y que Katzmann es un mentiroso.

El testimonio de éste y de los otros testigos de la defensa, fué lógico y consistente. Me extrañaría que en toda la historia judicial de este Estado haya habido un acusado con un alibi más convincente, consecuente, coherente y más verídico que el mío. Pero en la época y en el lugar en que fui juzgado, ante doce jurados americanos llenos de odios y de prejuicios religiosos, políticos raciales y económicos, dominados por el jurado y ayudado por mi propio abogado, Frederick Katzmann desarrollo un juego extremadamente torpe contra los testigos italianos que defendían a un anarquista italiano. Dovigilio Govoni, el agente del abogado de la defensa, para ayudar al fiscal, había informado, directamente o por medio del abogado de la defensa, a Katzmann de la amistad, ideas, negocios y relaciones de los testigos italianos; y Katzmann se sirvió de tales informaciones para convencer al jurado de que mi alibi era falso, que mis amigos realizaban un esfuerzo heróico para salvarme. Por eso se comportó en ese sentido. A Jhon Di Carlo, un testigo de la defensa, Katzmann le preguntó: "No ha discutido usted nunca con Vanzetti acerca de las teorías del gobierno?" Y en seguida:

"Vanzetti acostumbraba ir a su negocio a menudo, ¿no es verdad?" Y también: "No han discutido ustedes nunca acerca de los ricos y los pobres?" A Michael Sassi, otro testigo de la defensa, Katzmann le preguntó: "¿Es usted muy amigo de Vanzetti, no es verdad?"

*(Continuará).*

## F. O. Local Bonaerense

Reunión extraordinaria.—

Abocado el Consejo Local, a resolver una cuestión impostergable y apremiante que afecta seriamente a diversos gremios adheridos a la F. O. Local Bonaerense, ha creído de su deber, provocar una reunión de carácter extraordinario para solventarla, interviniendo en la solución de la misma todas las entidades federadas.

Por la premura que el caso requiere, esta reunión se efectuará el sábado 26, a las 20 horas, en la secretaría de la Federación: B. Mitre 3270. Quedan invitadas a concurrir, además, delegaciones de la A. A. Arte y Natura y C. O. C. de Boca y Barracas. Las comisiones de los gremios adheridos deben destacar un delegado de su seno para la fecha señalada.

El motivo que induce al Consejo Local a proceder de la manera que lo hace será expresado verbalmente en la referida reunión.

EL CONSEJO LOCAL

## O. Repartidores de Pan

(Sección Flores)

GRAN ASAMBLEA GENERAL

Compañeros repartidores de pan de la Sección Flores:

Convencidos de cumplir con un deber como hombres amantes de la organización y de la conquista de una mejora para nuestro gremio que es justa y de necesidad impostergable, os llamamos a todos los repartidores a la gran asamblea general extraordinaria que se realizará el martes 22, en el local de la calle Helguera 874, a las 8.30 horas, para poder discutir ampliamente si estáis dispuestos a luchar por el domingo libre—ese es nuestro anhelo y nuestra aspiración — que nos corresponde por razón y sino por la fuerza lo exigiremos si todos los compañeros repartidores nos proponemos luchar unidos; lo hemos de conseguir porque nos corresponde un día de descanso, como lo tienen todos los obreros del país, incluso nuestros compañeros de la cuadra, los obreros panaderos.

LA COMISION.

## Mozos y Anexos

NUESTROS CONFLICTOS.—

CAFE BOEDO, CALLE BOEDO 301.—

En esta casa, desde que se iniciara el conflicto, motivado por haber atropellado su dueño a uno de los empleados e intentar robarles en las fichas a los demás, se observa un vacío imposible de una casa de tal índole: más que un café semejase a un cementerio por el silencio que allí reina.

Las perspectivas de triunfo son halagüeñas, y si no arregla con esta Sociedad no tardará mucho tiempo en seguir el mismo camino que el arriba citado.

Del público del barrio esperamos que siga prestando la solidaridad, absteniéndose de concurrir a ese café, como hasta la fecha, y el triunfo no se hará esperar.

LA COMISION

## Antecedentes del proceso de Plymouth

### La veridica historia de Vanzetti

importancia al testimonio de aquellos que me habían visto en Plimouth en el día del crimen a altas horas de la noche, para así disminuir el número de los que me habían visto a la hora del crimen. El pueblo de Plimouth advirtió claramente que aparte de no hacer nada por mi defensa, estaba haciendo todo lo posible para debilitarla y dando a Katzmann una oportunidad de decir que cuando los testigos afirmaban haber visto a Vanzetti en Plimouth, éste había tenido tiempo de volver a Bridgewater.

Pero por supuesto que Govoni fracasó en su propósito y numerosos testigos manifestaron habernos visto en Plymouth a la hora en que se cometía el asalto de Bridgewater. Debemos a esta traición el hecho de que mi defensa haya consistido casi exclusivamente en mi terrible ausencia. Sin duda alguna, un abogado honesto habría presentado muchos testigos viviendo en nuestra defensa. El asunto de los testigos del Estado debe haber sido un negocio muy sucio puesto que, a despecho de todo, el pueblo indignado de Bridgewater destituyó, en la siguiente elección, a Mr. Stewart, entonces jefe de policía de Bridgewater, el principal forjador y organizador de los testigos del Estado en contra nuestra. En cuanto a Mr. Vahey, me hizo muy pocas preguntas en lo relativo a mi defensa y, a partir de la determinación de la audiencia preliminar hasta el final del proceso, no me planteó ninguna cuestión acerca de mi caso. Por el contrario, comenzó por protegerme la silla eléctrica. "Os pondrán en ella junto con Sacco", y... en este punto acostumbraba dejar de hablar, empezaba a silbar, trazando movimientos espirales con su mano derecha, hacia el dedo índice. Esto fué el único trabajo hercúleo realizado por M. Vahey en mi defensa, mientras fumaba gruesos cigarros comprados para él por el pobre pueblo italiano. Pero las palabras de Mr. Vahey prueban que sabía antes del proceso de Plymouth que yo sería procesado por el asalto y asesinato de Braintree. Esto debe ser constantemente recordado porque, unido a otras cosas de las que hablaremos, probará la traición de Vahey. Suponer que Vahey y su agente Govoni hubieran sido inducidos a tal conducta por estar convencidos de mi culpabilidad, sería tan falso como injusto. No había habido nada en el caso para justificar, ni aun excusar, tal duda. Siempre he protestado por mi inocencia; la colonia italiana y muchos americanos de Plymouth han ido en masa a probarlo. La audiencia preliminar había probado la imposibilidad y la inconsistencia del cargo en contra mía. La verdad es que ambos, la parte acusadora y el abogado de la defensa, se dieron cuenta que sin la traición de este último el "proceso fraguado" sería un fracaso y mi convicción una imposibilidad; de ahí la traición.

EL PROCESO DE PLYMOUTH. —

Comenzó la última quincena de junio de 1920 y terminó con mi convicción en la primera semana de julio del mismo año. Se me condenó por intento de robo y asesinato. El Estado afirmaba que yo era uno de los participantes del asalto en carretera que tuvo lugar el 24 de diciembre de 1919, en Bridgewater, Mass., a las 7.45 horas más o menos. Así lo aseguró Mr. Thompson: "El único problema del proceso consistía en saber si yo era, en efecto, uno de los hombres comprometidos en el asunto". Debió haber sido así, pero no lo fué, como pronto lo veremos. Ahora se impone una ojeada retrospectiva de hechos para seguir mi narración.

Como anguilas y peces en la víspera de navidad es, en el pueblo italiano, una antigua tradición; por otra parte somos muy apasionados por esa comida. El 24 de diciembre de 1919, mientras yo vendía anguilas en Plymouth a 0.35 centavos la libra, los codiciosos vendedores ambulantes de peces de Boston, abusando de la inclinación del pueblo por las anguilas, las vendían a $ 1.25 y 1.50 la libra. Yo siendo vendedor ambulante de productos de pesca y conociendo esta tradición, pensé en proveer de anguilas a mis clientes para la víspera de navidad. De modo que en el transcurso de las semanas precedentes fui de casa en casa para solicitar pedidos, que fueron muchos. Esto nunca había sucedido antes en la historia de la colonia de Plymouth. Su novedad y la solemnidad del día en que ocurrió, hizo memorable el acontecimiento para mis clientes. Pero para entregar esos pedidos tuve que trabajar durante todo el día del 24 de diciembre y efectuar ese trabajo en Plymouth, distante treinta millas de la escena del crimen. Cuando la colonia italiana se enteró de que yo había sido procesado por el crimen de Bridgewater proclamó mi inocencia, y ofreció su testimonio.

LOS TESTIGOS DE LA DEFENSA SOBRE EL "ALIBI"

Treinta testigos italianos se presentaron ante el tribunal para probar mi alibi. Podían haber sido más, pero su presencia allí sólo hubiera sido acumulativa. Una docena de ellos, más o menos, testificaron que entre 6.30 y 7 horas del día 24 de diciembre yo había estado en sus casas, entregándoles pedidos de anguilas y peces. Luis Bastoni, un panadero italiano, testificó que a las 7.45 horas del 24 de diciembre había estado en su panadería para pedirle que me prestara su carro y su caballo, porque así estaría seguro de entregar mis pedidos, y que, a causa de la excepcional día de trabajo, él necesitaba el caballo para sí mismo y, por lo tanto, se veía en el trance de negármelo. Preguntado por el fiscal cómo sabía que eran las 7.45 horas del 24 de diciembre cuando yo estuve en su panadería, respondió: "Recuerdo, y nunca lo olvidaré, oí que la sirena de la Cordage Company anunciaba las ocho menos cuarto". Habiéndose irritado el panadero por el comportamiento de mis perseguidores profirió algunos juramentos informales y fuera de lugar, siendo advertido por el angelical Thayer: "Esa profanación no se permite en el tribunal". Esto era el mismo Mary Fortini, mi casera, testificó acerca de mi trabajo efectuado hasta bien entrada la noche del 23 de diciembre para preparar los pedidos para el próximo día; que antes de las 6 horas del 24 de diciembre bajé de mi pieza a la cocina; en una palabra, hablé de mis compras, de mi trabajo, movimientos y palabras en todo ese día.

Bertrando Brini, entonces un muchacho de 13 años de edad, testificó que en la noche del 23 diciembre de 1919 fui a su casa y le pregunté si quería ayudarme en el próximo día a entregar con un carro mis pedidos de pesca, que antes de las 7, en la mañana del 24 de diciembre me encontró en Main Street, de mitra hora, pues su padre a "traer el pan para el panadero", también lo que yo le dije, lo que él me respondió, lo que el padre le ordenó hacer, que fué a la casa, almorzó, se puso las zapatillas de goma y vino a mi casa antes de las, ocho. Me encontró en el patio, preparando la jardinera, cargando los pedidos. Le expliqué por qué no me había sido dable conseguir el caballo y el carro. Dejamos la casa casi inmediatamente y empezamos a entregar los pedidos. Describió con detalles nuestra jira de todo el día; desde antes de las ocho hasta las 14.40 horas estuvo constantemente conmigo por las calles de Plymouth entregando anguilla y peces: que estuvo conmigo hasta el momento, o unos minutos más tarde en que se efectuó el asalto. Katzmann lo estuvo interrogando durante más de dos horas. Utilizando en vano su astucia, Katzmann fracasó en su propósito de confundir al muchacho o de pescarle una sola contradicción o discrepancia. Al día siguiente el muchacho fué llamado otra vez y retenido por más de una hora por Katzmann que no consiguió debilitar ni confundir al muchacho, sino que, por el contrario, fué él que se mostró tal cual era. Pero es un gran jurista cuando puede hacer todo lo que quiere. Volviéndose hacia el jurado después del testimonio del muchacho dijo: "Los padres de un muchacho tan inteligente tienen derecho de estar orgullosos de él, pero lo que es dijo desde el estrado es una lección aprendida de memoria".

El muchacho es ahora estudiante de la universidad de Boston y un excelente músico. Está deseoso de decir al mundo que soy inocente y que Katzmann es un mentiroso.

El testimonio de éste y de los otros testigos de la defensa, fué lógico y consistente. Me extrañaría que en toda la historia judicial de este Estado haya habido un acusado con un alibi más convincente, consecuente, coherente y más verídico que el mío. Pero en la época y en el lugar en que fui juzgado, ante doce jurados americanos llenos de odios y de prejuicios religiosos, políticos raciales y económicos, dominados por el jurado y ayudado por mi propio abogado, Frederick Katzmann desarrollo un juego extremadamente torpe contra los testigos italianos que defendían a un anarquista italiano. Dovigilio Govoni, el agente del abogado de la defensa, para ayudar al fiscal, había informado, directamente o por medio del abogado de la defensa, a Katzmann de la amistad, ideas, negocios y relaciones de los testigos italianos; y Katzmann se sirvió de tales informaciones para convencer al jurado de que mi alibi era falso, que mis amigos realizaban un esfuerzo heróico para salvarme. Por eso se comportó en ese sentido. A Jhon Di Carlo, un testigo de la defensa, Katzmann le preguntó: "No ha discutido usted nunca con Vanzetti acerca de las teorías del gobierno?" Y en seguida:

"Vanzetti acostumbraba ir a su negocio a menudo, ¿no es verdad?" Y también: "No han discutido ustedes nunca acerca de los ricos y los pobres?" A Michael Sassi, otro testigo de la defensa, Katzmann le preguntó: "¿Es usted muy amigo de Vanzetti, no es verdad?"

*(Continuará).*

# ASAMBLEAS Y REUNIONES

### ATENEO OBRERO CULTURAL DE BOCA Y BARRACAS

Para el miércoles 23, a las 21 horas, en el local B. Mitre 3270, se cita a todos los compañeros y compañeras agrupados para el coro y a todos los que quieran formar parte del mismo. Se empezará a ensayar "Primero de Mayo", letra de Pedro Gori, música del coro de locos escla vos de la ópera "Nabuco", del maestro Verdi.

El himno "Primero de Mayo" se encuentra en el cancionero revolucionario "Hijos del Pueblo", editado por LA PROTESTA.

Los camaradas deben adquirirlo y estudiar la letra, a fin de iniciar los ensayos.

Particularmente el camarada Luis Bianchi no falte a esta cita.

EL SECRETARIO

### FEDERACION OBRERA DEL CALZADO

Invitamos a todos los obreros de las ruedas que trabajan por la casa Veterinclusa la casa central, a la asamblea que se realizará el martes 22, a las 18 horas, en Boedo 1870.

Esta reunión fué pedida por algunos obreros de varias secciones, por haber importantes asuntos que tratar y por lo tanto deben concurrir todos para solucionar pronto las dificultades existentes.

LA COMISION

### MOZOS Y ANEXOS DE LA CAPITAL

Los miembros de la Comisión Administrativa, compañeros de afinidad y todos los compañeros que se interesen por la organización, quedan invitados a la reunión que tendrá lugar el martes 22, a las 15 horas, en Paraná 134, donde se tratarán asuntos que requieren pronta y acertada solución.

EL SECRETARIO

### OBREROS SOMBREREROS (Autónomos)

Sombrereros: os invitamos a concurrir como un solo hombre a la asamblea que se realizará el sábado 26, a las 16 horas, en el local México 2070, donde esta C. A. tratará el siguiente orden del día con el número que concurra:

Acta anterior — Balance — Correspondencia — Informe de Comisión — Conferencia por un compañero — Asuntos varios.

Os recomendamos que concurrais todos con puntualidad a defender vuestros derechos.

LA C. ADMINISTRATIVA.

### S. O. DE RESISTENCIA DE LUZ Y FUERZA

La C. A. invita a los compañeros de esta entidad gremial a la asamblea general (continuación) que se llevará a cabo hoy martes 22, a las 17 y 30 horas, en el local Paraná 134.

Se encarece puntual asistencia.

EL SECRETARIO

### UNION PICAPEDREROS Y GRANITEROS (Rosario)

La comisión invita a todos los socios y no socios, a la asamblea del jueves 24, a las 20 horas, que tendrá lugar en nuestro local social, Gálvez 2451, para tratar asuntos de mucha importancia. Se ruega puntual asistencia.

LA COMISION.

### ATENEO RACIONALISTA DE VILLA CRESPO

Por las presentes líneas quedan invitados todos los compañeros componentes y simpatizantes de esta zona, Chacarita y Palermo, que estén de acuerdo con la orientación de este Ateneo, a la reunión que se efectuará hoy martes a las 20.30 horas, en el local Aguirre 1195, a objeto de tratar un asunto que atañe a la buena marcha del mismo.

Se desea que los militantes de verdad y que se sienten con ansias de luchar por la propaganda de los ideales que dicen sustentar, no falten a esta cita.

Los esperamos.

EL SECRETARIO

# VARIAS

### RENOVACION Avellaneda

A LOS POSEEDORES DE NUESTRA RIFA.—

Comunicamos a los compañeros que tienen en su poder talonarios de la rifa que esta agrupación tiene en circulación, y que debe jugarse por el último sorteo de marzo de la Lotería Nacional, que deben activar en lo posible la venta de la misma, y remitirnos los números no vendidos antes del 20 o 24 del corriente, a fin de hacer el cómputo antes del sorteo.

Asimismo hacemos saber que aquellos números que no nos lleguen de vuelta antes de la fecha indicada, se considerarán vendidos. En consecuencia, para evitar trastornos, esperamos que los compañeros darán cumplimiento a esta indicación.

LA ADMINISTRACION

### ATENEO OBRERO CULTURAL DE BOCA Y BARRACAS

Comunicamos a los compañeros y centros culturales que deseen adquirir el almanaque de la Novela Ideal, recién llegado, en cantidad, pueden solicitarlo por carta o personalmente a David H. Torres, México 1520.

Precio del ejemplar: 50 centavos. Para el interior deben agregar 0.10 para franqueo. Compañeros: el Ateneo está interesado en instalar una biblioteca libertaria y espera vuestra cooperación.

EL ATENEO

### OBREROS LADRILLEROS (Rosario)

SECCION BARRIO GODOY

Ponemos en conocimiento de todas las organizaciones adheridas a la F. O. R. A. que en lo sucesivo deben dirigir toda correspondencia relacionada con esta sindicato a nombre del nuevo secretario, Carlos H. Mian, por haber sido renovada la comisión, y lo relacionado con tesorería a Francisco Torres

LA COMISION

### C. PRO PRESOS Y DEPORTADOS Bahía Blanca

A LOS GRUPOS AFINES Y AL PROLETARIADO EN GENERAL.—

Este comité se ve en la necesidad de recurrir a la solidaridad de los anarquistas debido al reciente movimiento sostenido por la Federación O. Local de ésta, y al que todavía sostienen los obreros estibadores. Debido también a las arbitrariedades de la policía que, para obedecer órdenes de la Sanidad, con Carmiati a la cabeza, no pasa día sin detener algún compañero, se quedó exhausto de fondos, y por lo tanto imposibilitado de llevar sus funciones ni aún las más insignificantes. Por lo que recomendamos a aquellos que se encuentren en condiciones de poder ayudar, lo hagan a la brevedad posible, para aliviar en parte a los que tienen la desgracia de caer en las garras de los "fascistas argentinos".

EL COMITE

Córrespondencia a José Falce, Valores y giros a Andrés Pardal, 11 de Abril 278.

### GRUPO PARA LA PROPAGANDA INTERNACIONAL

Pedimos a los compañeros e instituciones que tomen nota del pedido de material que anotamos a continuación:

"La Revista Internacional", números 5 y 6; Organización Obrera (FORA) número 1 y 2; Patagonia, id.

Suplementos de LA PROTESTA números 50 — 51 — 52 — 53 — 57 — 58 — 62 — 63 — 64 — 81 — 85 — 106 — 110. Todo este material es pedido del interior y exterior, algunos de ellos es para hacer más llevadera la vida de la prisión.

Así es que el que quiera y pueda, que se desprenda de ese material y lo remita al Grupo: Agüero 390.

EL GRUPO

### S. OFICIOS VARIOS (Necochea)

ACTOS A REALIZARSE.—

Martes 22: conferencia pública, idem, a las 18 horas.

Miércoles 23: conferencia en Quequén, a las 18 horas.

Jueves 24, conferencia en Necochea, a las 18 horas, frente a la confitería "La Perla".

En dichos actos hablará un delegado de la F. O. Provincial y compañeros de la localidad.

Pedimos propaganda a los afines de la F. O. R. A. y LA PROTESTA, para repartirla. A la F. O. Local Bonaerense pedimos nos envíe 200 folletos pro Sacco y Vanzetti.

F. Machado, calle Artes 752.

LA COMISION

### FEDERACION O. DEL CALZADO

Ponemos en conocimiento de los compañeros e instituciones de la república, como también del exterior, que la Federación O. del Calzado y todos los gremios que tienen su sede actualmente en vía calle Uruguay 2451, para tratar asuntos de mucha importancia. Se ruega puntual asistencia.

LA COMISION.

### ATENEO RACIONALISTA DE VILLA CRESPO

Por las presentes líneas quedan invitados todos los compañeros componentes y simpatizantes de esta zona, Chacarita y Palermo, que estén de acuerdo con la orientación de este Ateneo, a la reunión que se efectuará hoy martes a las 20.30 horas, en el local Aguirre 1195, a objeto de tratar un asunto que atañe a la buena marcha del mismo.

Se desea que los militantes de verdad y que se sienten con ansias de luchar por la propaganda de los ideales que dicen sustentar, no falten a esta cita.

Los esperamos.

EL SECRETARIO

# VARIAS

### RENOVACION Avellaneda

A LOS POSEEDORES DE NUESTRA RIFA.—

Comunicamos a los compañeros que tienen en su poder talonarios de la rifa que esta agrupación tiene en circulación, y que debe jugarse por el último sorteo de marzo de la Lotería Nacional, que deben activar en lo posible la venta de la misma, y remitirnos los números no vendidos antes del 20 o 24 del corriente, a fin de hacer el cómputo antes del sorteo.

Asimismo hacemos saber que aquellos números que no nos lleguen de vuelta antes de la fecha indicada, se considerarán vendidos. En consecuencia, para evitar trastornos, esperamos que los compañeros darán cumplimiento a esta indicación.

LA ADMINISTRACION

### ATENEO OBRERO CULTURAL DE BOCA Y BARRACAS

Comunicamos a los compañeros y centros culturales que deseen adquirir el almanaque de la Novela Ideal, recién llegado, en cantidad, pueden solicitarlo por carta o personalmente a David H. Torres, México 1520.

### AGRUPACION A. "SUMBEAN"

Por segunda vez anunciamos a las instituciones afines y al proletariado de la F. O. R. A., que no remitan correspondencia a nombre de esta agrupación, pues sus componentes pasaron a formar parte de la Biblioteca Popular "Cultura Libertaria" de Villa Urquiza.

Esperamos que con este antecedente obren en consecuencia los interesados.

UN EX COMPONENTE

### AGRUPACION ARTISTICA "ARTE Y NATURA"

Habiendo aparecido el talonario de entradas a la función de LA PROTESTA, extraviado, queda sin efecto la anterior publicación donde se recomendaba no adquirir las entradas correspondientes a dicho talonario.

EL TESORERO

### C. O. DE OFICIOS VARIOS (La Cocha — Tucumán)

Comunicamos a los sindicatos y compañeros poseedores de la rifa que este centro tiene en circulación y que debe jugarse por la lotería nacional de la última jugada del mes de marzo, que hagan todo lo posible por colocarlos y devolvernos los números no vendidos hasta el 26 del corriente.

Ponemos en conocimiento que aquellos números que no lleguen para dicha fecha se considerarán vendidos.

Consecuentes con nuestros propósitos y para no malograr nuestros esfuerzos, esperamos que los compañeros tomen debida consideración de este comunicado.

También comunicamos que este centro ha combrado su nueva comisión administrativa, recayendo los cargos en los siguientes compañeros: Secretario general, A. Barrionuevo; tesorero, Antonio Martínez; secretario de actas, A. Jiménez; vocales: B. Rosales y N. Barán.

—Por asuntos de propaganda deseamos saber el paradero del compañero Pedro Orellana, que hace poco se fué al Norte.

LA COMISION

# FUNCIONES Y CONFERENCIAS

### B. "EMILIO ZOLA" (Santa Fe)

PRO SACCO Y VANZETTI.—

Para cooperar a la agitación internacional que en estos momentos existe en pro de Sacco y Vanzetti, esta institución anarquista invita a todos los trabajadores, hombres de conciencia y a los anarquistas, a la conferencia de protesta que se realizará el día 22, en su local social, 25 de Mayo 3114, donde harán uso de la palabra compañeros de la localidad.

¡Por Sacco y Vanzetti, que nadie falte!

LA COMISION

### FEDERACION OBRERA LOCAL ROSARINA

MITIN.—

Organizado por el Consejo Local se realizará el domingo 27, a las 15 horas, en la Plaza Sarmiento, un mitin. Hablará el camarada Julio Díaz, delegado de la F. O. R. A., y otros compañeros de la localidad.

El proletariado rosarino que simpatiza con los principios y fines de esta Federación Obrera Local, debe hacer acto de presencia en este mitin.

Trabajadores de todos los oficios, concurrid.

—

### VELADA Y CONFERENCIA.—

Esta institución llevará a cabo una función en el Cine "El Plata", Córdoba 2850, el sábado 26, a las 20 y 30 horas. La conferencia estará a cargo de Julio Díaz, delegado internacional de la F. O. R. A. El conjunto filodramático llevará a escena dos obras de fondo social: "Ushuaia" y "Mala Semilla".

Precio de las localidades: plateas, 60 centavos; menores de 10 años, 40 centavos.

La función se realizará al aire libre, y en caso de mal tiempo, en el salón. No se suspende.

Concurrir, trabajadores, con vuestra familia.

EL CONSEJO LOCAL

### OBREROS LADRILLEROS (Quilmes)

CONFERENCIA.—

Por la vida de Sacco y Vanzetti; en pro de la organización gremial, se realizará una conferencia en la plaza de la feria, el domingo 27, a las 9 de la mañana.

Los obreros en general quedan invitados a este acto de protesta y de reorganización.

LA COMISION

### AGRUPACION ARTISTICA "ARTE Y NATURA"

Matinée y conferencia, patrocinada por esta agrupación, a beneficio del diario LA PROTESTA. Se efectuará el domingo 27, a las 15.30, en el salón teatro "Vorwaerts", calle Rincón 1141.

Programa: El cuadro artístico de esta agrupación, representará la comedia dramática en cuatro actos, de Jean Aicard, titulada: "Papá Lebonnard". — Conferencia por el compañero B. Aladino.

Entrada general, $ 1.— Menores no pagan.

Camaradas, trabajadores, no dejéis de concurrir a este acto.

# Prejuicios dormidos

Basta algunos pequeños roces del entusiasmo para que muchos seres a quienes los creíamos del todo apartados de prejuicios vulgares, porque así lo habrían demostrado en sus escritos y en el campo de la propaganda; bastan pequeños roces, repetimos, para que se alcen imperativos los prejuicios no muertos, sino adormecidos por el sopor de algunas ideas regaladas, pero no suficientes para matar del todo las antiguas creencias, los antiguos errores de patria o religión.

Con motivo de estos competidos viajes aéreos que se disputan los más destacados aviadores del mundo, todo ellos con un carácter totalmente patriótico, hemos visto a más de un compañero empecinado en discusiones triviales, a las que discutían con la pelinodia de que se interesaban por todo lo que sea progreso...

La turbamulta, instigada por el terrible e hiperbólico himno del periodismo logrero, aplaude, ruge y baboseo de gusto a los asesinos galoneados que pilotean los gigantescos aviones, como cuando cargan en hombros a los negros trompeadores que salen triunfantes, como así besan el hocico de los caballos de carreras. Aun no hemos aprendido a aplaudir a los verdaderos héroes. En los días pasados se babosearon frente al representante más destacado del fascismo italiano, y fué así cómo los que aun no han roto la menor cáscara de prejuicios milenarios, se vieron de rodillas ante el ídolo. Declaradamente reaccionario, el aviador citado ha tenido la virtud de hacer inclinar la cerviz hasta los seres que se creían destacados a la vanguardia del pensamiento. En Mar del Plata fué recibido en la estación por el señor Inda, intendente fascialista, a quien nadie imponía la misión de semejante zalamera. Nada pudo disculpar tales actos negativos de las más cacareadas convicciones; nada disculpa tales hechos, que descubren los dormidos prejuicios, muchos más fuertes que todo el caudal ideológico adquirido en las andanzas dolorosas de la vida. Inda, como socialista, y Ruiz Cruces, que maravilla, son así como una muestra de lo que es el hombre hasta el comienzo de una falseada educación. Los prejuicios adormitados despiertan, surgen e imperan campantes, incapaces de quedar sofrenados por las modernas, seguras y lógicas convicciones.

Ruiz Cruces, en un periodiquillo de la colectividad asturiana, expone:

"Los pasquines sonajeros que, desgraciadamente, son los que más abundantemente compra la mayoría del público español, con motivo del raid emprendido por el coronel De Pinedo, se han empeñado en demostrar una cierta animosidad de parte de la colectividad española, y como que esos vehículos de noticias, fabricadas en las redacciones con las más vulgarizadas entre la totalidad de gente inculta, que no sabe diferenciar entre la prensa seria e imparcial y esos informativos al paladar de bajos gusto, han conseguido su intento, haciendo aparecer a los españoles como adversarios a la feliz realización de esa expedición que todo buen español y hombre inteligente sigue apreciando en su justo valor."

Ruiz Cruces, al sentirse español, elégases con el humo, con el incienso patriotero, y niega o pretende negar que los españoles atrasados, los brutos, los ignaros, los torpes, los educados a la antigua, han estado tiránicos de las greñas con los italianos también torpes, ignaros, etcétera, a causa de las rivalidades que ellos establecían al poner en el tapete de las discusiones la pericia, valor o inteligencia de De Pinedo y Franco. Menudas frescas se han armado en fondas y cantinas a causa de querer engrandecer a un aviador con detrimento del otro! No quedó pulla por decir ni frase irónica que no se dijera.

Y continúa Ruiz Cruces:

"Nosotros, por el respeto que nos merece el raid de De Pinedo, por la ecuanimidad de esa expedición y por el decoro personal propio y general de la colectividad, queremos reivindicar a la mal llamada prensa española, a esa prensa que esta comprendiera desde ahora cuáles deben ser sus fuentes de información y que detestara esos pasquines que la calumnian."

¿Respeto? No, hombre, no; por los clavos de un cajón podrido, que si por algo se abrazan los ideales de superación, Hermene sindicalistas o socialistas, es por faltar el respeto a todo lo que tenga olor a patria, religión o prepotencia. ¿Respeto por esos asesinos facultados? ¿Respeto por un Franco, que cansado de asesinar moros, como asesinaría obreros españoles si así se lo manda su rey en días de huelga? ¿Respeto por De Pinedo, soldadote puesto al servicio de un rey reaccionario y un tiranuelo como Mussolini, que tiene bajo su bota la dignidad de una nación? Somos irrespetuosos, mas no a tontas y a locas, como suponen las matronas orondas y los burgueses rechonchos. Respetamos al progreso, el avanzar de la especie hacia los ideales, cuanto más altos mejor; mas no a esos jinetes prácticos que están muy lejos de ser los creadores de una nueva tierra, de un nuevo engranaje. En cualquier parte del mundo encontraríamos a miles los hombres capaces de repetir la hazaña de Franco o De Pinedo, con tal que se les diera los aparatos y se les asegurara la manduca. Los hombres que marchan a la vanguardia del pensamiento humano saben, comprenden, intuyen cuáles son los verdaderos héroes a quienes no se debiera eludir el aplauso; pero, por lamentable desgracia, vivimos en un siglo de aspavientos, de hombres totalmente aburridos e ignorantes, que precisan de estas farándulas colectivas para recién sentir arder el entusiasmo, volcarse en las calles, herirse, dolerse y romperse las manos en el aplauso por los falsos héroes. Predispuestos por ataviamos, débiles por falta de arraigadas convicciones, inseguros por anemia mental, es que se revisa en el campo de las ideas estos expedientes de regresión vergonzosa, de zalamería que hacen besar el ombligo, cuando se debiera alzar la frente y desafiar la tempestad que mueven los brutos, como mueven el polvo del camino las piaras de los cerdos. Aun no hemos aprendido a dignificar el pensamiento, a doblar las rodillas, respetuosos, ante el templo de la sabiduría y el sacrificio de los grandes sabios, de los gigantes obreros que mueren en aras de los santos y nuevos ideales de lógica emancipación humana, y nos conformamos con emporcar nuestros nombres al pie de los aviones asesinos, portadores de una demostración más de fuerza de garras que de suavidades de progreso. Compañeros: aun no hemos dignificado ni comprendido bien a nuestros héroes, que no piden aplausos sino constancia y lerquedades lógicas en nuestros veredictos y convicciones. Para los olvidadizos es un hermoso trabajo de exhumación el de nuestro compañero Abad de Santillán, publicado en el Suplemento de LA PROTESTA. Mirad ahí a nuestros héroes. Son los que olvidamos, los férreos luchadores incomprendidos, vejados, hambrientos, asesinados, razonantes, elocuentes y magníficos de ideal, a los cuales muchas veces lapidó la indiferencia, el egoísmo y la mala comprensión de lo que significa nuestra alta intelectualidad libertaria. Hasta para los claudicantes tiene Santillán una materna benevolencia, comprendiendo el negror de aquel vivir equivoco y maldito de aquellos que se doblaron vencidos, mas no convencidos — ¡jamás! — de que los llamados torpes burgueses tuvieran la razón.

Así pasa la figura heroica y gentil de Pedro Gori, el jamás claudicante ,el temido, el respetado y pundonoroso caballero del ideal, que no se salva de la torpe calumnia una vez fuera del país argentino. Calumniado de viador, él, el espléndido, que derrocha su carrera, su fortuna y, lo que es más, su salud, en aras de las ideas modernas.

Y así muchas otras vidas ejemplares truncas, pisoteadas no sólo por la incomprensión de los enemigos, sino que hasta de los parciales que no tuvieron en cuenta un modo de defenderlos contra la intemperancia de necios mandatarios y la inquietud de un vivir equívoco por la accidentada vida que ha de llevar todo idealista avanzado dentro de la sociedad burguesa, en la que el peor enemigo del obrero es el obrero mismo en contra de los hombres emancipados. Es ahí, en esa santa documentación donde se sienten los entusiasmos volcarse sin prevención ninguna, plenos de admiración por esos gigantes de las ideas, por esos aviadores que tendieron sus alas en los vastísimos cielos del más amplio internacionalismo. Menudas tempestades debieron aguantar. Aquilones de decididas destrozaron muchas veces sus hélices en sus ansias de arribo en tierras de la nueva Arcadia. Y cayeron casi sin aplauso y, lo que es peor, sin dejar continuadores que pudan escapanos, hoy por hoy de las mismas peripecias, de los mismos peligros entre ese agitar de alas en el cielo de las emancipaciones humanas.

Y si por algo nos caracterizamos de la turbamulta es por ese negar rotundo de los falsos héroes, ya sean éstos principes herederos o aviadores habilidosos, hechos al fácil aplauso de las masas indefinidas. Nos resultan acróbatas del espacio estos pilotos buscadores de pesos y gloria fabricada a base de periodismo y conveniencias inconfesables. A fuerza de admirar tales monigotes olvidamos nuestros verdaderos héroes y nos importa un comino la muerte de esos obreros, hermanos nuestros, que mueren bajo las minas o los que caen para destrozarse de los altos rascacielos. Comparad la hilaza, el aplauso y el dinero que se gasta en favor de estos señorotes de la aviación, con la total indiferencia para con los obreros caídos en el trabajo, y veréis es que la especie no está olvidando sus designios de humanidad y sus conceptos de decencia moral. Nuestras pesos gimen doloridos por el martirio directo, sin abandonar por eso la fe de sus convicciones, y muchos permanecemos sordos al clamor de nuestros aviadores del pensamiento. Nos interesa más una pelea de borrachos, los cuales mezclan conceptos de patria, eructos de vino y vítores desentrañados de honor a estos verdaderos delincuentes de los aires, áves de rapiña, luto y muerte, en cuanto comiencen las nuevas guerras que se preparan. Es por eso que nuestro ideal, altamente humanitario, nos impide estar con ningún aviador, porque, sin irse al fondo, a nadie escapa que representan la tiranía, el horror de la guerra, la negación de la inteligencia, el pillaje, la fanfarronería y, en unas solas frases, la tercera en el orden de la dirección secular que sobre la humanidad, para vergüenza de la especie. Muchas torpezas cometemos ya en este estúpido vivir ciudadano para que agreguemos un aplauso servil que nadie nos pide y en el que dejaremos nuestra personalidad abandonada a la peor de las turbamultas, por esas ellas las más indefinidas. Somos descontentos; tiene que ser muy nuestro lo que nos deba llamar la atención, y, por lo que se ve, aun no hemos aprendido a reconocer a nuestros héroes. Y conste que es grande nuestro optimismo, que somos los más predispuestos a la admiración y el aplauso. Sabemos modificar nuestras frases para las inquietudes de la gloria; tenemos un concepto muy alto del amor y del altruismo, pero a veces, confesémoslo, nos falta a alguno de nosotros un poquito de valor y de vergüenza.

Amando VILLADOR.

Balcarce (F.C.S.).

# Agentes y Paqueteros de LA PROTESTA

### ROSARIO

Pablo Fenández
Calle C., N.o 259 — Barrio Mendoza

Felipe Lobos
Barrio Godoy

ENSENADA

M. Costa
Rfq de La Plata 563

PARANA

T. Gamella
Ecuador 117

JUNIN

M. Barrera
Irigoyen 171

RAFAELA

Cirilo Morales
Rivadavia 547

SAN FERNANDO Y TIGRE

Pedro Broggia
Junín 851

MENDOZA

Francisco Marín
MonteCaseros 2244

PIÑEIRO

Antonio Barrio
Rivadavia 75

AÑATUYA

Antenor Silva

CORDOBA

Domingo Graciano
Guzmán 565

CORRAL DE BUSTOS

V. Gerardo

LOMAS DE ZAMORA

Miguel Duclós
Azara 862

AVELLANEDA

Antonio Luchenio
O'Gorman 662

OLAVARRIA Y SIERRA CHICA

Felipe Añuncibay

RIO SEGUNDO

R. Oviedo

BRAGADO

Francisco Calatayud
Rauch 1075

RIO GALLEGOS

Casimiro Alvarez

NECOCHEA

Juan Infantino
Primera Junta 251

SAN RAFAEL

Santiago Bueno
Coronel Suárez 52

CHACABUCO

K. Muñoz
Maipú 63

BAHIA BLANCA

Dámaso del Campo
Caseros 166 (Villa Mitre)

RESISTENCIA

Crecencio Córdoba
Lavalle 121

PERGAMINO

Manuel Cándano
Av. de Mayo (almacén de Palma)

LUJAN

Domingo Bosco

RIO CUARTO

Luis Calneggia
Pueblo Alberti

JUJUY

Dámaso B. Páez
Sdor. Pérez 24

SANTA FE

Ricardo Corrales
Chacabuco 387

GUEMES

Benito Maldonado
Pedro Cornejo 146

25 DE MAYO

Julio Muñoz
Sociedad de O. Panaderos

CRUZ DEL EJE

R. Moya
Gral. Roca 391

SAN JUAN

Celio Maza
Rawson 111

TAFI VIEJO

Enrique Albornoz
B. Perú — Prolong. 1a. cuadra.

MAR DEL PLATA

José Gutiérrez
Mitre y Quintana

BALCARCE

Salvador Gómez
Calle 21 y 6 (Alm. Reina Victoria)

TRES ARROYOS

Valentín Calvo
Chacabuco 501

SANTA ROSA

Antonio Iglesias
Pico 539

TUCUMAN

Jesús Segade
Marcos Avellaneda 193

TANDIL

Tomás Jarque
Casilla Correo 56

MORON

José Barca
San Martín 910

REMEDIOS DE ESCALADA

José Matuzzi
Mercedes 559

GENERAL ROCA

María Méndez
(S. O. Varios)

GODOY CRUZ

Sixto Castro
Calle Rivadavia

CATAMARCA

José Peralta
Ayacucho 796

EST. MOLINARI

Pedro Zanghellini

LANUS

Mariano González
Pedro Bourel 4012 (Lado Oeste)

—EXTERIOR—

MONTEVIDEO

Manuel Núñez
Julio Herrera y Obes 1160.

Nota. — En las localidades donde no haya agente de LA PROTESTA los compañeros pueden reunirse y nombrarlo. Si hay gremios organizados, agrupaciones, bibliotecas, centros, etc., a su cargo dejamos la tarea de nombrar al camarada que tenga a su cargo la agencia del diario. Cualquier resolución que se tome al respecto debe ser comunicada en su oportunidad a la Administración, para que ésta dé su conformidad.